JAARGANG NO: 84 ZATERDAG 10 APRIL 1971

Amigoe di Curacao

BLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

edacteur: Norbert Hendrikse | ERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD | R: CONSCIENTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360 | Redacteur Aruba: Jos A. van der Schoot

CHTELINGEN MELDEN MASSAMOORD IN TSJITTAGONG

Nederlandse regering bezorgd over situatie

eer zware strijd in Pakistan

DELHI/KARATSJI – Westpakistaanse militairen zijn een eeps offensief begonnen in het westelijk deel van kistan. De aanval wordt uitgevoerd in de buurt van Jessore, en Dinajpoer. Voor de aanval op Koesjtia zijn versterkingen naar Goeloendo Ghat, 45 km oostelijk aan de Padma-rivier cht. Deze zouden echter weinig vorderingen maken daar zij p een „mensenmuur" van onafhankelijke strijders, aldus t Indiase persbureau PTI. Op 16 km van de Indiase grens bij ga zou een bittere strijd gaande zijn. Aan de Indiase zijde as hoorde men het geschut en zag men dikke rookwolken. rden zware gevechten gemeld 15 km van Dinajpoer. De Pakistaanse eenheden zou hier worden gesteund door de . Ook werd melding gemaakt van bombardementen in den rond Hajsjahi, Sylhet en Naranyangan nabij Dacca.

eneraal Tikka Khan is Dacca geïnstalleerd als van Oost-Pakistan. Over afgelopen weken veel berichten gelanceerd. an het bevrijdingsleger is ij bij het uitbreken van was gedood. Volgens hij ernstig gewond en later in een ziekenhuis. heeft deze berichten tegengesproken.

andse regering is bezorgd nd in Oost-Pakistan. Zij moeilijkheden om op een wijze in internationaal n einde aan de moeilijkhe- deel van Pakistan te maken. Jong deelde dit donderdag van de wekelijkse kabinets-

gezag van de Verenigde verwacht de Nederlandse et veel, omdat men er van uitgaat dat het hier interne moeilijkheden van een land betreft.

Afgrijselijk

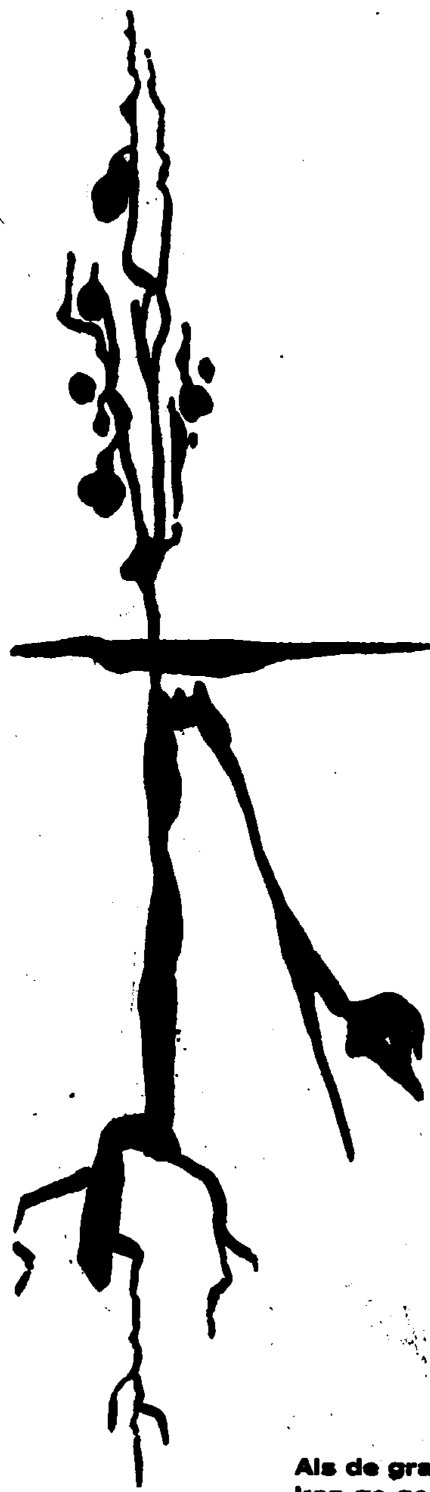
Radio-Pakistan deelde gisteren mee dat de havenplaats Tsjittagong geheel „vijandelijke elementen" gezuiverd. Een van de Britten die Oost-Pakistan heeft kunnen verlaten verklaarde na aankomst in New Delhi dat de toestand in deze stad afgrijselijk is. „Onder de duizenden lijken in de straten van Tsjittagong bevinden zich honderden van kinderen. Pakistaanse militairen zouden groepen mensen hebben omsingeld en degenen die wilden weglopen werden onmiddellijk neergeschoten. Een andere ooggetuige die zich ook in Tsjittagong bevond zei dat de bevolking gebrek aan alles had. „Als men niet spoedig voedsel en medicamenten stuurt zal het niet nodig zijn deskundigen op het gebied van geboorteregeling naar Oost-Pakistan te sturen", verklaarde hij cynisch.

Het Indiase persbureau PTI meldde dat de leider van de AWAMI-opstandelingen, sjeik Moedjiboer Rachman, niet door het Pakistaanse leger is gearresteerd. Hij bevindt zich onder bescherming van een Oostpakistaans regiment dat bestaat uit aanhangers van zijn onafhankelijkheidsbeweging, aldus PTI. Dit persbureau meldt voorts dat een beloning van f.50.000 is uitgeloofd voor eenieder die inlichtingen kan geven die zouden kunnen leiden tot de arrestatie van sjeik Moedjiboer.

Twaalf doden bij vuurgevecht in Mexico

MEXICO. – Bij een hevig vuurgevecht tussen militairen en burgers zijn in het Mexicaanse dorp El Realito, in de staat Sinaloa, twaalf doden en ten minste tien gewonden gevallen. Onder de doden bevindt zich zeker één soldaat.

De schietpartij deed zich voor in de nacht van donderdag op vrijdag. In de eerste officiële mededeling van gisteravond over het gebuerde zijn geen bijzonderheden gegeven over oorzaak en verloop van de botsing. Alleen werd gezegd dat de militairen met schoten ontvangen waren, toen ze tijdens een danspartijn in het dorp verschenen. Er zijn later twee militaire eenheden naar El Realito gezonden om de orde te herstellen.



pasen

Wij geloven met hart en mond
het woord dat gestorven is
in stilte en duisternis
het zaad dat kiemt in de grond.

Wij geloven met hand en tand
het brood van de heilige dis
dat met pasen geboren is
de wijn onze bloedverwant.

Wij geloven met hart en ziel
het hart en de ziel van hem
die brak in onze stem
en opstaat uit onze keel.

Guillaume van der Graft

Als de graankorrel niet in de aarde valt en sterft, kan ze geen vrucht voortbrengen.

Kas pa nos tur

PREMIER R. ISA, tevens lijsttrekker van de Democratische Partij heeft donderdag in een t.v.-uitzending in het kader van de aan de politieke partijen beschikbaar gestelde zendtijd, gereageerd op foto's die de NVP-U lijsttrekker, J. Evertsz, enige dagen eerder op het scherm had laten zien en waaruit bleek dat het met de bouw van volkswoningen op Curaçao en zeker met de planning daarvan niet al te best gesteld was.

De heer Isa verweet het bestuurscollege van de NVP uit de periode 1963—1967 dat niets gedaan was op het gebied van de bouw van volkswoningen. Hij vergat echter hierbij te vermelden dat de DP-regering Jonckheer, waarin ook hij als minister zitting had, in 1965 een door de NVP ingediend plan voor de bouw van 900 volkswoningen op Koraal Specht compleet met buurtcentrum, groenstroken e.d. negen maanden lang heeft vertraagd. Dat het plan voor de bouw van volkswoningen op Brievengat — voor wat de infrastructuur in de tweede fase betreft — door de NVP is ingediend. Dat nu op het eind van een DP-bestuursperiode van vier jaar het nog steeds zo is dat een particulier moet lopen bedelen om woningen te bouwen waarin krepeergevallen die al jaren vergeefs op een volkswoning wachten kunnen worden ondergebracht. Terwijl bovendien in het slecht geplande Koraal Specht de bewoners van de daar in de afgelopen jaren gebouwde volkswoningen bij elke fikse regenbui hun hart vasthouden omdat zij de ervaring hebben dat hun huizen dan steevast onderlopen.

De heer Isa heeft nu 5000 volkswoningen meer beloofd, tenminste als zijn partij terugkeert in het BC van Curaçao na 7 mei. Nog royaler: De DP zal ervoor zorgen dat er 10.000 telefoons bijkomen — nogmaals als deze partij na 7 mei nog mee mag besturen — alsof dit de grootste nood is waaruit Curaçao verlost kan worden.

Laat men om te beginnen zorgen dat die telefoonabonnees die het geluk hebben gehad tot nu toe een aansluiting te bemachtigen diè service krijgen waar zij recht op hebben.

De heer Isa vond het ook nodig te vermelden dat zijn partij het ouderdomspensioen gaat verhogen. Welnu het zou goed zijn erop te wijzen dat het voorstel tot verhoging van de AOW bij de Staten is ingediend door minister McWilliam van de NVP-U, nadat zestien jaar lang door de DP niets is ondernomen om de pensioenuitkeringen aan te passen aan de stijgende kosten van levensonderhoud.

Als al deze halve waarheden verkondigd waren door de eerste de beste DP-propagandist dan hadden wij waarschijnlijk niet de moeite genomen om hierop te reageren. Het wordt echter een bedenkelijke zaak wanneer de premier van het land een blik in het verleden gaat werpen en dan allerlei drogredeneringen te voorschijn tovert teneinde zieltjes te winnen voor zijn partij. Regeren betekent immers vooruitzien en plannen maken, met name op het gebied van collectieve voorzieningen en wat dit betreft is er door het aftredende BC maar bitter weinig gedaan ondanks 48 pagina's vol DP-propagandaleuzen die dezer dagen uit naam — en op kosten? — van het BC zijn verspreid.

Heinemann „resultaat van maandenlange hetze"

Moordpoging op Duitse president

BONN. – Leden van de Veiligheidsdienst in Bonn hebben een aanslag verijdeld op de Westduitse president, Gustav Heinemann. Naar het bureau van de procureur-generaal gisteravond meedeelde, is de 20-jarige tuinman en huismeester Carsten Eggert uit Hamburg gearresteerd, toen hij probeerde de ambtswoning van president Heinemann binnen te dringen.

Eggert, die een mes bij zich had, gaf toe, dat hij de Westduitse president had willen vermoorden vanwege de politiek der Westduitse regering t.a.v. Oost-Europa.

Op Eggert zijn drie krantefotos aangetroffen met nationaalsocialistische voorstellingen.

Voor de rechter-commissaris, het openbaar ministerie en recherche zou Eggert als drijfveer opgegeven hebben, dat hij reeds en half jaar lang besloten had, de Westduitse regering, die Moskou welgevallige politiek bedreef, met radicale middelen te bestrijden.

„De Westduitse president, de bondskanselier, de minister van Buitenlandse Zaken en de socialistische fractievoorzitter Herbert Wehner waren verraders van het Duitse volk".

Eggert heeft volgens het openbaar ministerie bekend, dat hij reeds donderdagavond president Heinemann wilde doden.

De rechtbank in Bonn heeft een arrestatiebevel wegens poging tot moord uitgevaardigd.

Op het ogenblik wordt onderzocht, of Eggert zijn plannen alleen heeft beraamd of dat er wellicht politieke groepen achter hem staat.

Een woordvoerder van de Westduitse president heeft naderhand verklaard, dat Heinemann met (paas) vakantie in het Zwarte Woud vertoeft. De echtgenote van Heinemann ligt op het ogenblik in het ziekenhuis om op krachten te komen na een vermoeiende reis door Zuid-Afrika.

Volgens Heinemanns woordvoerder zou het Eggert nooit gelukt zijn, in de ambtswoning van de president binnen te dringen, daar er voldoende veiligheidsmaatregelen getroffen zijn.

President Heinemann noemde de aanslagpoging het resultaat van een maandenlange hetze waarbij „de gemeenste aansporingen tot aan geweld toe" waren gebruikt.



GUSTAV HEINEMANN

Vrijdagmiddag had het kantoor in Bonn van het Westduitse persbureau al een anoniem telefoontje ontvangen waarin iemand met vermoedelijk verdraaide stem vroeg: „Wist U al dat gisteravond een aanslag op de bondspresident had moeten worden gepleegd? " Navraag bij de officiele instanties leverde toen geen resultaat op.

Eggert, gewapend met een blank mes, bevond zich vlakbij „Villa Hammerschmidt" toen hij werd ontdekt. De ambtswoning, behorend bij het uitgestrekte complex regeringsgebouwen in Bonn, ligt in een groot park dat is afgesloten met hekken en een muur langs de Rijn. Van een serieus komplot lijkt geen sprake te zijn. Heinemann was al weg sinds dinsdag en zijn vertrek naar het Zwarte Woud is door de pers gemeld.

Dr. Heinemann, evenals Brandt een sociaal-democraat, is president sinds juli 1969. Hij was mede-oprichter van de Christen-Democratische Unie en werd in 1949 minister van Binnenlandse Zaken in de eerste regering-Adenauer. Het jaar daarop trad hij echter af uit protest tegen de herbewapeningsplannen, waarna hij ook de CDU verliet. In 1958 trad hij tot de sociaal-democratische partij. Als minister van Justitie ijverde hij later voor opheffing van de verjaring van oorlogsmisdaden en een hervorming van het strafrecht. Hoewel het presidentsambt hoofdzakelijk van ceremoniele aard is, heeft de 70-jarige Heinemann zich al diverse keren over politieke kwesties uitgesproken en nimmer verheeld dat hij ten volle instemt met Brandts politiek van toenadering tot Oost-Europa.

De laatste maanden zijn ook leden van het kabinet bedreigd. Tijdens een bezoek van bondskanselier Brandt aan Kenia werd vernomen dat Engeland Bonn had gewaarschuwd dat er misschien een moordaanslag op hem zou worden gepleegd. Duitse emigranten zouden een komplot op touw hebben gezet om Brandt te laten „verongelukken". In de bondsrepubliek zelf werd een plan verijdeld om Brandt en zijn staatssecretaris Horst Ehmke te ontvoeren.

PARIJS — Een 46-jarige vrouw uit de Oostfranse stad Saint Macaire Mauge heeft op Goede Vrijdag haar 22ste kind ter wereld gebracht.

Het is een jongen, de 15de. De vrouw werd bijgestaan door de vroedvrouw, die ook assisteerde bij de geboorte der vorige kinderen.

Dagblad De West:

Suriname meer uit EEG-pot

PARAMARIBO – Onder de kop "Is dit billijk? " schreef het Surinaamse avondblad "De West" het volgende commentaar: „Bij de hulpverlening door de EEG en Nederland worden Suriname en de Nederlandse Antillen vaak in één adem genoemd. Pijnlijk nauwkeurig worden de gelden verdeeld tussen de twee rijksdelen. Door tot oordelen bevoegden wordt vaak de vraag gesteld of de gelijke verdeling van deze gelden tussen Suriname en de Nederlandse Antillen wel juist is.

De zes eilanden, welke de Nederlandse Antillen vormen, hebben een geringe oppervlakte. Suriname is haast vijf keer zo groot als Nederland. De bevolking van Suriname telt veel meer zielen dan die van de Nederlandse Antillen. Het nationaal inkomen op de Nederlandse Antillen is belangrijk hoger dan in Suriname. In de jaren van grote rijkdom heeft men op de Nederlandse Antillen zeer belangrijke voorzieningen kunnen treffen in het belang van de bevolking.

Men moet zeker honderd jaar teruggaan in de geschiedenis van Suriname, indien men van een tijd van voorspoed in Suriname wil spreken. De achterstand, welke wij moeten inhalen is aanzienlijk, maar om de Nederlandse Antillen niet te ontstemmen, verstrekt men hun evenveel ontwikkelingshulp als Suriname. Dit is echter niet redelijk. Wij hopen dat men zowel in Den Haag als Brussel begrip voor het bovenstaande zal kunnen opbrengen" aldus De West.

„Gevolg lichaamlijke inspanning"

gen ernstig gewond r schot hulpagent

MSTAD – Getroffen door uit een dienstpistool van de rd de twintigjarige M.F.M. g in het ziekenhuis opgezijn toestand was vanmorgen tig, maar er is geen direct ar, aldus werd vanmorgen een persconferentie van de egedeeld. Ter persconferenook aanwezig commissaris e W.R. Rol, die toegaf dat ngewild schot was geweest afgegaan zonder dat de die M. achtervolgde, met ing op M. te schieten op de had gedrukt. De politie – het onderzoek is nog in g – dat het pistool is als gevolg van de lichameanning van de hulpagent om vluchtige te grijpen. Overiverzekerde de commissaris, nt geheel rechtmatig in het de uitoefening van zijn dat moment het pistool te

e rit

ening baseerde hij op de schriften waarin vastgedat een agent van zijn ool gebruik mag maken iemand die een misdrijf gepleegd probeert weg te En hier was volgens de s wel degelijk sprake van rijf aangezien M. die een stuurde te Cher Asil een veroorzaakte met een lke nog niet door de politie ald en bovendien het feit zich als verdachte aan zijn ing heeft proberen te ont-

ander voltrok zich volgens aring van de politiewoordals volgt. Een politiepatrouilnde uit een agent en twee en ontdekten te Dominguito tijdens een verkeerscontrole dat een man met een grote (het model dat veelal door supermarkets gebruikt wordt met een houten laadbak) zeer gevaarlijk reed. Ter hoogte van de politiepost te Dominguito, zo verklaarde de patrouille later, veroorzaakte de truck-bestuurder bijna een aanrijding met een taxi die uit tegenovergestelde richting kwam aanrijden. De truck reed hierna in volle vaart verder en de patrouille zette een achtervolging in, welke pas in Monte Verde zou eindigen. Een gelukkige omstandigheid is zeker geweest dat zich op dat ogenblik niet veel verkeer op de weg bevond. Het was om en nabij het middaguur. Volgens de verklaring van de politie moet M. als een razende met de truck hebben gereden, geen enkele voorzichtigheid werd bij het nemen van bochten of kruispunten betracht. De truck reed via Vredenberg, Steenrijk naar Monte Verde.

Tijdens de wilde rit trachtte de patrouille herhaaldelijk de truck te passeren hetgeen niet lukte, doordat de truck-bestuurder steeds midden op de weg bleef rijden of soms slingerend waarbij de patrouille enkele malen klem gereden werd. Op het kruispunt van de Wageningenstraat—Grebbelinieweg heeft M. vermoedelijk een personenauto, merk Hino Contessa aangereden. De politie heeft de eigenaar van deze auto nog niet achterhaald. De politie kon ook niet de kleur opgeven die deze wagen had, ware er dan al sprake geweest van een aanrijding, hetgeen uit het latere onderzoek zou moeten blijken.

Op een doodlopende weg te Monte Verde was de bestuurder kennelijk tenslotte genoodzaakt de truck tot stilstand te brengen want hij was in een doodlopende straat terechtgekomen. Op de laadbak zaten enkele opgeschoten knapen, die vermoede-

(Men leze verder op pag. 3)

Agenda Curacao

WEEKEINDE-DIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN VAN 10 april 14.00 uur tot 11 april 1971 22.00 uur.

STADS- EN TWEEDE DISTRICT OOST: dokter H. Lim, Penstraat 35, TEL.: 54527 of Orionweg 10, TEL.: 35987; STADS- EN TWEEDE DISTRICT WEST: dokter C. J. A. Ratulangie, Niewindtstraat 28, TEL.: 23080; IN HET DERDE DISTRICT: dokter J. M. J. Chocolaad, dokterswoning Soto, TEL.: 88090.

Van 11 april 22.00 uur tot 13 april 1971 06.00 uur.

STADS- EN TWEEDE DISTRICT OOST: dokter R. M. Pattinaja, Salinja Abao z/n, TEL.: 35388; STADS- EN TWEEDE DISTRICT WEST: dokter J. W. Breukelaar, Roodeweg 186, TEL.: 24327; IN HET DERDE DISTRICT: dokter H. S. Durgaram, gezondheidscentrum Barber, TEL.: 88058.

VERLOF BEGRAFENIS:

10 april: dhr E. F. de Camps, Mahumaweg 35; **11 april:** dhr P. L. Martijn, Baai Macolaweg 26A; **12 april:** dhr E. R. van der Horst, Kanarieweg 3.

BOTICA'S (nachtdienst):

zat.: OTRABANDA: Central, TEL.: 23281; PUNDA: Juliana, TEL.: 54500; **zon.:** OTRABANDA: Del Pueblo, TEL.: 25444; PUNDA: Antillian, TEL.: 54030; **maandag:** OTRABANDA: Colon, TEL.: 24200; PUNDA: Antillian, TEL.: 54030.

POMPSTATIONS:

11 april: Craz – De Ruyterkade; Isa – Salinja; Schotborgh Cas Corrá; Canword – Gasparito; Mauricio – Santa Helena; Coop. Transport – Colon.

12 april: Bakhuis Marie Pompoen; Frederik - Salinja; Van der Dijs – Rio Canario; Agatha - Rif; De Jongh - Mundo Nobo.

ZATERDAG

BIOSCOPEN

ROXY: 20.30 Topaz. WEST-END: 19.00 en 21.00 A professional gun; 23.30 Inga. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Island in the sun. DRIVE-IN: 19.00 Asterix en de helden; 21.00 The insatiables; 24.00 Attraction. CINE-RIO: 20.00 Darling Lili. AIRPORT CINEMA I: 15.30 en 17.15 Space probe taurus; 19.15 en 21.15 Angelique.

CINE-TRUCK: Zaterdagavond te Zuid-Bonam, zondagavond te Suffisant, maandagavond te Terra Corrá en dinsdagavond te Dominguito.

DIVERSEN

OPTREDEN: 21.00 calypso-zanger Mighty Sparrow - Rifstadion.

VERGADERING: 20.00 F.O.L. - Soto.

SPORT

SCHIETEN: 20.30 paashaas - dr Flachs-schietbaan.

ZONDAG

BIOSCOPEN

ROXY: 18.30 boksfilm Clay vs Frazier en The horse in the grey flanel suit; 20.30 Topaz. WEST-END: 10.30 en 20.30 A professional gun; 16.30 Operation kid brother; 18.30 That man in Istanbul. CINELANDIA: 19.00 Bandolero; 21.00 Island in the sun. DRIVE-IN: 19.00 Asterix en de helden; 21.00 The insatiables. CINE-RIO: 19.00 Yoggie Bear; 21.00 Darling Lili. AIRPORT CINEMA I: 15.30 en 17.15 Space probe taurus; 19.15 en 21.15 Angelique.

DIVERSEN

UITZENDING: 10.30-10.45 progr. Famia Planeá - via Radio-Caribe.

OPEN: 08.00-11.00 n.v. Cur. Zuurstoffabriek - uitsluitend voor het vullen van aqualongen.

C.F.W.: 09.30 progr. - via Radio-Hoyer 2.

TELECURACAO: 20.00-20.15 zendtijd - P.D.B.

RUST EN BURGH: 18.30 buffet-diner.

CLUB J.P.F.: 21.00 dansavond - t.g.v. dertigjarig bestaan.

SPORT

BIJEENKOMST: 12.00 t.g.v. eerste lustrum Wild Cats - Holiday Inn-hotel (na afloop dansen - plantage Choloma).

TENNIS: voortzetting van wedstrijden Aruba/Bonaire/Curacao - R.C.C.-banen, Suffisant (na afloop bekeruitreking van Antilliaanse Verffabriek).

VOETBAL: 10.00 toernooi - Deportivo Portugues - veld Suffisant.

MAANDAG

BIOSCOPEN

ROXY: 18.30 boksfilm Clay vs Frazier en Tarzan's magic fountain; 20.30 Topaz. WEST-END: 10.30 en 20.30 A professional gun; 18.00 Khartoum. CINELANDIA: 19.00 El circo; 21.00 Island in the sun. DRIVE-IN: 19.00 Asterix en de helden; 21.00 The insatiables. CINE-RIO: 19.00 El angel; 21.00 The hand. AIRPORT CINEMA I: 19.15 en 21.15 Angelique.

DIVERSEN

CENTRO PRO ARTE: 15.00 en 17.00 speciaal kinderprogramma optreden goochelaar Richard Suey.

OSCULDA: 16.00-18.00 tijdens thecomplet - details over „Ban kibra e barrera" - Avila Beach-hotel.

SINT VINCENTIUSKRING: 08.30 en harmonie - eucharistieviering t.g.v. dertigjarig bestaan - kerk Janwé; 11.00 receptie - Seroe Loraweg 78, t.h.v. fam. Ignacio.

SIMADAN: 15.00 vertrek stoet SOTO - van Klein Santa Martha 89 nr Don Sarto-school; 14.00 vertrek sstoet BC Groot-Kwartier van Cherokezenweg, Comanchestraat, Arowakenweg, Aztekenweg, Pawnisweg, Caribenplein nr BC Groot-Kwartier.

RECEPTIE: 19.00 t.g.v. honderdjarig bestaan Club de Gezelligheid - Scharlooweg 75.

TOERISTENSCHEPEN: 08.00-24.00 Carla C - vert. SELMA; 08.00-19.00 Hanseatic - vert. SELMA.

SPORT

VOETBALLEN: finale toernooi Victory Boys; 15.30 finale - voetbalwedstr. TI-toernooi - Deportivo Amigoe vs Maduro - veld Scherpenheuvel.

ZWEMMEN: 14.15 vertrek deelnemers - 2 1/2 kilometer zwemtocht - zeilhaven Brakkeput.

DINSDAG

DIVERSEN

MOBIELE BANK: 09.00-10.30 te Boca Samí (vóór fort); 10.30-11.00 te Julianadorp en Mahuma; 11.30-12.30 te Terra Corrá; 14.00-16.00 te Jandoret.

TENTOONSTELLING: 10.00-12.00, 14.00-17.00 eb 20.00-22.00 fotografische studie - leerlingen Curaçaos Akademie - Curaçaos Museum; 10.00-12.00 en 16.00-18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven). v. Ant. schilders - lobby hotel Curaçao Intercontinental.

LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 voor Europa; 13.30 voor New York - postkantoor; 16.00 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

FAMIYA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).

CATECHISATIE: 17.30-18.30 belijdeniscatechisatie.

SPORT

BASKETBALL: 18.30 juniorenwedstrijd; 19.30 dameswedstr. - baan Sint Thomascollege.

Kerkdiensten

In alle kerken beginnen de plechtigheden zaterdagavond om elf uur.

ZONDAG

BARBER: 05.00, 08.30 en 11.30; BRIEVENGAT: 06.00, 08.00, 12.00 en 18.00; BUENA VISTA: 08.00, 12.00 en 19.00; COROMOTO: 06.00, 08.00, 17.00 en 19.00; GROOT-KWARTIER: 07.00, 09.00 en 18.00; JANDORET: 06.30, 09.00 en 18.00; JANWE: 06.00, 08.30, 12.00 en 19.00; LAGOEN: 10.00; MONTAGNE: 05.15, 08.30 en 19.00; PIETERMAAI: 06.00, 07.00, 08.00, 09.00 en 19.00; SAN WILIBRORDO: 05.30 en 08.00; SANTA ANA: 07.30, 09.00 en 19.00; SANTA FAMIA: 06.00, 08.30 en 19.00; SANTA MARIA: 07.00, 08.00, 09.00 en 19.00;

SANTA ROSA: 07.30, 09.00, 12.00 en 18.30; SOTO: 05.00, 08.00 en 17.00; STEENRIJK: 05.30, 08.00, 11.30, 17.00 en 19.00; SUFFISANT: 06.00, 09.00 en 19.00; WESTPUNT: 05.00 en 08.30; WISHI: 08.00, 11.30 en 19.00; ZUID-BONAM: 05.00, 08.00 en 17.00.

MISSEN DOOR DE WEEK

BARBER: 06.30 (vakantietijd: 07.00). BRIEVENGAT: 18.00 (zat. 18.00 en 19.00 geldt ook voor zondag); BUENA VISTA: 06.30 (woensdag: 08.00); COROMOTO: 06.30 en 19.00 (zat.: 19.00 geldt ook voor zondag); GROOT-KWARTIER: 06.30 en 07.00; JANDORET: 07.00, (dinsd. geen mis); JANWE: 06.30, (zat. 19.00 geldt ook voor zondag).; LAGOEN: 17.00 (dond.); MONTAGNE: 18.30, zat.: 06.30 (SEROE GRANDI: 18.00); PIETERMAAI: 06.00, 07.00, (dinsd., vrijd. en zat.: 19.00); SAN WILLIBRORDO: 06.30 (dinsd., woensd. en zat.) en 19.00 (maand., dond. en vrijd.); SANTA ANA: 06.15, 07.00; SANTA FAMIA: 06.15 (dinsd., vrijd. en zat.: 19.00); SANTA MARIA: 06.30 en 19.00; SANTA ROSA: 18.30; SOTO: 06.30, (zat.: 07.00); STEENRIJK: 06.00 en 19.00; SUFFISANT: 07.00, (zat.: 19.00 geldt voor zondag); WESTPUNT: 06.30, (zat.: 07.00); WISHI: 06.30 en 19.00; ZUID-BONAM: 18.30.

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN. VERENIGDE PROTESTANTSE GEMEENTE VAN CURACAO.

Fortkerk: 09.00 ds Eggink; 19.00 ds Eggink. **Emmakerk:** 09.30 ds Van Heerde; 19.30 ds Van Heerde. **Ebenezer Church:** 10.15 ds Gumbs; 19.00 ds Gumbs. In de Fortkerk en Emmakerk is er crèche tijdens de ochtenddienst.

GEREFORMEERDE KERK te Mundo Nobo: 09.30 ds Helderman (bev. lidmaten); 19.15 ds Helderman (zangdienst).

GEREFORMEERDE KERK (Vrijgemaakt). **Schout-bij-Nacht Doormanweg 32:** 09.30 en 19.00 kerkdiensten.

GEREFORMEERDE KERK (vrijgemaakt). **Rio Canarioweg 32:** 09.30 ds Bosma; 17.00 ds Van Nus. Tweede paasdag **geen dienst.**

ALL SAINTS' ANGLICAN PARISH

All Saints' Church, Steenrijk: Easter Eve procession and Eucharist saturday at 12.30 Easter Eucharist at 10.00; Evensong at 19.30. Curaçao council of churches, Ecumenical service Wednesday at 19.30 ds J. Helderman.

Resurrection Chapel, Suffisant: Easter Eucharist at 07.30.

SAMBUMBU

LIJK

„Een dode stond eens opgebaard en mensen kwamen condoleren. Ze legden hun hand op de dode en staken een speld in het doodskleed. Maar een vrouw werd erop betrapt, dat ze het lijk een papiertje vol namen van mensen in de hand stopte. Toen ze ontdekt was, ging ze er meteen vandoor."

„Brua-mensen vragen lijkaflegsters een kruik met water waarmee een lijk is gewassen. Ze maken er een preparaat van om voor de deur van een vijand te sprenkelen. Zo'n vijand wordt daardoor getroffen, zodat hij zijn hele leven blijft lijden. Of men begraaft een fles met het onheilwater in de koraal van iemand die ze kwaad willen doen. De oveledene die met dat water is gewassen, blijft dan de wacht houden aan de poort van de koraal."

„Op Aruba trekt men de dode aan de neus, voordat de kist wordt gesloten (trek nanishi). Is de kist in het graf neergelaten, dan moeten alle aanwezigen er een steen op gooien. Eens namen de dragers de kist op toen een vijandig mens op bezoek kwam. Hij had altijd gezworen de dode te zullen negeren ook als hij op weg was om begraven te worden. Op dat moment sprong met een knal een hele rij glazen shutters kapot. Iedereen schrok hevig."

P.B.

BEURSBERICHTEN

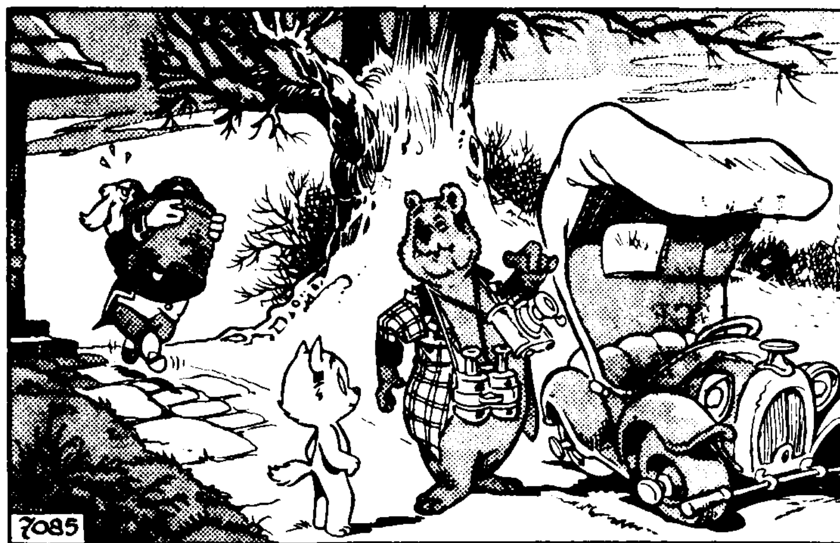
NEW YORK. – De New Yorkse effectenbeurs is donderdag na onregelmatige handel nagenoeg onveranderd gesloten. Toch werd deze verkorte week met een flinke winst afgesloten. Het indexcijfer van Standard and Poor gaf bij het slot van donderdag een verbetering te zien aan vijftien cent tot 112,49 en over de gehele week een verbetering van 1,79 dollar. Het indexcijfer van Dow Jones sloot op 920.39. Van de verhandelde fondsen noteerden er naar verhouding drie hoger tegen twee lager bij een omzet van rond 17,6 miljoen aandelen. De omzet over de gehele week kwam uit op 75,8 miljoen aandelen tegen 74,7 miljoen stuks in de voorafgaande week Volgens analysten was de zwakke stemming van donderdag vooral het gevolg van vereffeningen voor het weekeinde en enige teleurstelling over de toespraak van president Nixon op woensdag. Daarin werd gezegd dat de terugtrekking van troepen uit Vietnam iets zal worden opgevoerd. Dit was blijkbaar niet voldoende om kopers aan te moedigen, aldus de analysten.

Beurs van New York

	10/3
Afc Industries Inc.	54 1/8
Air Reduction Co.	22 3/4
Allied Chemical	27 3/8
Aluminium Co. of America	60 3/4
American Brands	48 7/8
American Can Co.	45
American Cyanamid Co.	34 1/2
American Electric Power	29 5/8
American Metal Climax	33 3/8
American Motors Inc.	7 3/8
Amer. Smelting & Refining	27 1/8
Amer. Teleph. & Telegr.	50 1/4
Ampex Corp.	--
Anaconda Company	--
Armco Steel Corp.	--
Atlantic Richfield Co.	34 1/8
Bendix Corp.	22 1/8
Bethlehem Steel Corp	21 3/4
Boeing Co	124 3/8
Burroughs Corp.	1 74 5/8
Canadian Pacific Ry Co.	58 3/8
Celanese Corp. of America	63 3/8
Chase Manhattan Bank (N.Y.)	--
Chesapeake & Ohio Ry	30 1/4
Chrysler Corp.	46 1/4
Cities Services Co.	50 1/4
Colgate Palmolive Co.	23 7/8
Colt Industries Inc.	38 1/2
Commonwealth Edison	27
Consolidated Edison of N.Y.	43 3/4
Continental Can Co.	37 1/4
Continental Oil	22
Curtiss W. Corp. class „A".	39 1/2
Dart Ind.	89
DOW Chemical	144 1/2
Dupont (e.i.) de Nemours	79 5/8
Eastman Kodak	74 1/2
First National City Bank	62 3/8
Ford Motor Co.	33 7/8
Fruehauf Corp.	30 1/8
General Electric Co.	116 3/4
General Food Corp.	39 3/4
General Motors	84 5/8
General Public Utilities	24 3/4
General Tel. & Electronics	34
Getty Oil	--
Gilette Co.	--
Gimbel Brothers Inc.	43 1/4
Goodyear Tire & Rubber	30 7/8
Gulf Oil Corp.	31 1/4
Illinois Central Industries	35
Intern. Business Machine	361
Intern. Harvester	27 7/8
Intern. Nickel of Canada	44 1/4
Intern. Paper	34 1/2
Intern. Tel. & Tel.	63 3/4
Johns-Manville Corp.	45 1/2
Kennecott Copper Corp.	39 3/8
Kraft Co.	44 1/2
Litton Industries Inc.	30 1/4
Lockheed Aircraft	11

	10/3
Marcor Corp.	35
Martin Mariette Corp.	21 7/8
May Department Stores Co.	41 1/4
McDonnel Douglas Aircraft	32 3/4
Merck & Co.	57 1/2
Minnesota Mining & Mfg.	50 1/2
Mobil Oil Corp.	
Monsanto Co.	
National Biscuit Co.	
National Cash Register	
National Distillers & Chemica	44 1/8
National Gypsum Co.	18 1/4
National Steel Corp.	21 2/4
North Am. Rockwell Corp..	44 1/8
Olin Mathieson Chemical	25 1/2
Pacific Gas & Electric	22 1/8
Pennsylvania Central Co.	32 5/8
Pepsico, Inc.	6
Phelps Dodge	57 1/4
Philip Morris Inc.	46 5/8
Philips Petroleum	58 3/4
Proctor and Gamble	32 7/8
Radio Corp. of America	62
Republic Steel Corp.	34 7/8
Reynolds Ind.	28 1/2
Royal Dutch Petroleum	67 3/4
Santa Fe Ind.	44 1/4
Sears Roebuck & Co.	29 7/8
Shell Oil Co.	86 1/4
Southern Co.	49 3/4
Southern Railway	24 7/8
Sperry Rand & Corp.	75
Standard Oil of Calif.	36 1/8
Standard Oil Co. of Indiana	59 5/8
Stand. Oil Co. of New Yerse	63 3/8
Studebaker Worthington	81 1/4
Sunn Oil	70
Texaco Inc.	54 1/8
Texas Instrument Inc.	37 5/8
Transamerica Corp.	109 1/4
Union Carbide Corp.	16 3/8
Union Pacific Railroad	46 1/4
Uniroyal	56
United Aircraft Corp.	19
United Brands Co. A.M.K. Co	40
U.S. Steel Corp.	19
Western Union Telegraph	33 3/8
Westinghouse Electric Corp.	45 7/8
Woolworth (F.W.)	84 1/4
AMERICAN STOCKS.	53 5/8
Brascan	
ADD NEW YORK STOCK.	
Amerade	63
Brit. Am. Oil	23
Caterpillar	50 1/8
Columbia Gas	37 5/8
North Am. Phil. Corp.	27 1/2
Westerban	39 3/8
K.L.M.	58 5/8
Twent. Cent. Fox	13 3/4
DOW Jones Index	920.39

Heer Bommel en de waarde-rin






7085–. Toen Tom Poes de volgende morgen bij Bommelstein kwam, zag hij dat heer Bommel s belangstelling toch wel een beetje was gewekt. Hij stond bij de Oude Schicht en wees trots op een verrekijker en een fototoestel, die hij aan riemen over de schouders droeg. „Dit is de uitrusting, die bij deze sport hoort ', legde hij uit. „Ik heb mij nog eens in dat artikel van je verdiept, en ik heb ontdekt, dat het wel gekleed is om vogels gade te slaan. Vooral een banjervogel; ik wist niet dat die echt bestond. Hij moet erg groot zijn, las ik, en als ik hem gevoelig op de plaat leg, is dat wel iets. Het is nog nooit gebeurd, bedoel ik." Terwijl hij zo sprak was Joost genaderd met een piknik-mand, die hij zorgzaam in de bagageruimte plaatste. „Dit is al... uw welnemen", sprak de oude knecht. „Een een sprak de oude knecht... eenvoudige maaltijd voor u en de jonge heer, vogelzaad en zonnepitten... het wild, en wonderolie voor de auto. Alles wat u had voorgeschreven, ... zo vrij mag zijn. ' , Mooi", zei heer Ollie. „Dan stel ik voor om me... vertrekken. Deze winterdagen zijn maar kort, en ik moet goed licht h... om te kunnen schieten, als je begrijpt wat ik bedoel. Stap in, jonge vri..." Dat deed Tom Poes, en even later snorde het voertuig in de richting v... bergen, die hun zwarte pieken grimmig in de grauwe lucht staken.

Rechter Tie en de vossemoorden






77–13. – De avond is gevallen als het viertal de maaltijd begint, die weer even delicieus als overdadig is. De maan gaat nu gedeeltelijk schuil achter nevelslierten, maar geeft toch voldoende licht om het schitterende bergpanorama te kunnen bewonderen. Terwijl een dienares nieuwe schalen op tafel zet, zegt rechter Tie tot Yoe-lan: ,Ik hoorde dat u een tijdlang verdacht bent van een misdrijf in het zuiden, en dat u een proces in de hoofdstad verlangt, ook al bent u in eerste instantie vrijgesproken. Het viel me op dat het onderzoek in deze zaak werd geopend op grond van een anonieme brief. Gewoonlijk zal een magistraat toch weinig waarde hechten aan dergelijke lasterlijke epistels? " , Dat mag waar zijn" antwoordt Yoe-lan. „Maar in mijn geval verried de smetteloze stijl van de brief dat de schrijver een ge... man moest zijn. Vandaar dat er meer dan normale aandacht aa... besteed. ' , Merkwaardig" zegt de rechter. „Het doet me denken aan ee... die zich hier achttien jaar geleden heeft afgespeeld. Generaal Mo-te-ling... ten val gebracht door een anonieme brief, die naar de stijl te oordelen... door een gecultiveerd man moest zijn geschreven. Ik raakte in die ou... geïnteresseerd omdat ik hier een dochter vond van een bijvrouw van Mo... naam was Soeng." , Soeng! " roept Yoe-lan verschrikt uit. „Is dat ... naam van de student die eergisteren werd vermoord? "

Luister en kijk

ZATERDAG

CURACAO

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticiero semanal; 18.10 taptoeklanken; 18.45 kinderprogr. voor het slapen gaan; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 embajadores del ritmo; 19.30 discovaria; 20.30 castañetas; 21.00 mangusá di mi lugá; 21.30 discotheque 855; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje; 17.00 felicitaciones; 17.15 kinderfilm; 17.59 the Adams family; 18.25 ban cu Elis Juliana; 18.30 nieuws int. (pap.); 18.45 noticia local di awe (pap.); 19.00 TeleCuraçao Special: optreden Mighty Sparrow; 19.30 the Mary Tyler Mooreshow; 20.00 bista riba mundo; 20.15 Dan August; 21.15 nieuws (ned.); 21.30 TeleCuraçao Special; 22.30 teleteatro (film: Interlude).

ARUBA

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. Sun Kong Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 18.50 progr. „majan ta diadomingo"; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica europeo; 20.00 noticia local; 20.15 divertissement musical; 20.45 musica bailable; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden - 326 m.): 17.00 Norwegian gospel progr.; 17.15 palabranan di bida; 17.30 cruzada; 17.45 control central; 18.00 christelijke liederen; 18.15 nieuws ned., 18.30 nieuws eng.; 18.45 chapel of the air; 19.00 vistas of Israël; 19.15 stories of Gr. Christian; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 Tom Skinner crusades; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias; 18.30 happy daysprogr.; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (voice of America); 19.30 progr. Mario Arends; 20.00 turning the table; 21.00 discoteca; 03.30 sluiting.

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden - 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba Bottling Co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba Distilling Co.; 20.30 show Niki Dekort y su musica; 20.45 weekend musical (non stop).

TELEARUBA: 16.30 Archie en Sabrina-show; 17.00 The thunderbirds; 18.00 insight; 18.30 public service; 18.45 pap. nieuws; 18.55 kath. uitz.; 19.00 Skippy; 19.30 topicos; 19.45 room 22; 20.15 eng. nieuws; 20.30 mission impossible; 21.30 Cultuur en Opvoeding progr.; 22.30 teleteatro (FILM: Wild heritage).

****

RNWO (6020 kHz): 19.00 nieuws en extra, met de beste wensen, Guus Tholé draait verzoekplaten, Radio-krant voor de Ned. Ant., Suriname, muz.; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(11730 en 9715 kHz): 19.00 ned. progr.; 20.30 einde uitzending.

(15320, 11845 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

****

ZONDAG

CURACAO

CUROM: 09.00 opening; 09.03 uitz. prot. kerkdienst Fortkerk; 10.00 klassieke klanken; 11.00 vrolijk pasen 1971; 12.00 instrumental; 12.30 nieuws A.N.P.; 12.45 lunchmuz.; 13.00 sluiting; 14.00 Hermanito; 15.30 variacion dominical; 17.00 ritmodial; 18.30 gev. muz.; 19.00 nieuws A.N.P.; 19.15 aanvullend muz.; 19.30 operetteklanken; 20.00 zondagavondconcert; 22.00 zoeklicht op Ned.; 23.00 sluiting.

TELECURACAO: 15.55 summer for ever; 16.00 kinderuurtje; 16.50 Thunderbirds; 17.35 Flipper; 18.00 Israël pres.; 18.30 noticia int. (pap.); 18.45 noticia local (pap.); 18.54 reiskrant; 19.00 NOS-weekjournaal; 19.15 public service; 19.30 barefoot in the park; 20.00 zendtijd P.D.B.; 20.15 mission impossible; 21.15 nieuws ned.; 21.30 the storefront lawyers; 22.30 voetbalint. (Manchester City vs Leeds).

****

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 weekend musical; 09.00 rev. Dennis Hillman; 09.30 melodianan dominical; 10.30 Kysters Trading ta presenta; 10.45 musica popular; 11.00 Piet Alkema-show (Niki Habibe, Amstel, Superior Tobacco co.); 12.00 oracion pastoor Jansen; 12.10 fiesta dominical; 13.00 Eman travel bureau; 13.15 vervolg fiesta dominical; 24.00 variacion musical.

RADIO KELKBOOM: 10.00 opening; 10.02 bo concierto dominical; 10.15 progr. con cos ta? ; 11.00 pero con musica (VOA 1e deel); 11.30 radiokrant (radio ned.); 12.00 boleros de ayer; 12.30 varietes de Paris; 13.00 musica pa teenagers; 14.00 „butishi di alegria"; 16.00 van week tot week (radio ned.); 17.00 variacion musical; 17.15 pero con musica (VOA, 2e deel); 17.30 boleros; 19.00 la voz dé Sion (progr. di Israël); 18.15 musica variá; 18.30 musica para la cena; 19.00 „the rum runners" (comedy progr. of CBC); 19.30 musica europeo; 19.45 deze wondere wereld (radio Ned.); 20.00 deze week (radio Ned.); 20.15 musica instrumental; 20.30 progr. of radio Sweden; 20.45 hit parade (radio Ned.); 21.00 Canadian music festivals; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA: 06.30 opening; 07.00 radio bible class; 07.30 bringing christ; 08.00 Tom Skinner crusades; 08.30 Cristo la hora Nazarena; 08.45 Cristo para las naciones; 09.00 los amigos del aire; 09.30 palabranan di bida; 09.45 musica pasa recordar; 10.00 gewijde klanken; 10.30 Christus tot de volkeren; 10.45 voor zijn glorie; 11.00 woord voor de wereld; 12.00 la hora del templo; 12.15 cruzada; 12.30 la hora bautista; 13.00 iglesia di aire; 13.45 peticiones; 14.30 adelante juventud; 15.00 el camino de la vida; 15.30 ensueños musicales; 16.00 hour of decision; 16.30 music as you like it; 17.00 cavalry church hour; 18.00 melodies of grace; 18.30 new testaments light; 19.00 songs of praise; 19.30 temple time; 20.00 sacred concert; 20.30 songs in the night; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening, sacred heart-progr.; 06.15 St. Francishour; 06.30 discoteca; 18.30 happy daysprogr.; 19.00 turning the table; 21.00 exitos 1325; 23.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.30 Skyhawks; 17.00 Cattanooga Cats; 18.00 Israël pres.; 18.30 public service; 18.45 pap. nieuws; 18.55 the three stooges; 19.15 football; 20.15 eng. nieuws; 20.30 21st century; 21.00 Hogan's heroes; 21.30 Felony squad; 22.00 12 o'clock high.

RNWO (21570 - 17810 kHz): 11.30 opening; 11.31 herhaling hoogmis; 12.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.30 intern. happy station progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

(6020 kHz). 19.00 opening, nieuws en sport v.h. weekeinde. Daar zit muziek in, sportjournaal, marsmuz., sportkaleidoscoop, Geknipt voor u, kath. rubriek; 20.30 einde uitzending.

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañero constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hillman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reformá; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

MAANDAG

CURACAO

CUROM: 09.00 opening; 09.05 bekende filmmuz.; 09.30 bekende orkesten; 10.00 contact; 11.00 muz. sportexpress; 12.30 nieuws A.N.P.; 12.45 lunchmuz.; 13.00 muz. int. Portugal en Spanje; 13.30 muz. int. Frankrijk en Italië; 14.00 muz. voor tieners; 15.00 verzoekplatenprogr.; 16.00 trios; 17.00 naar Mexico en Venezuela; 18.00 terug op de Antillen; 18.30 kinderliedjes; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws A.N.P.; 19.15 jazz; 19.30 discovaria; 20.30 radiokrant; 21.00 klassiek concert; 22.00 nieuws; 22.05 Eine kleine Nachtmuzik; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 15.55 Cartoons; 16.55 felicitaciones; 17.02 captain Scarlet; 17.27 this is the life; 17.55 days of our lives; 18.19 prot. uitz.; 18.30 nieuws pap. (int.); 18.45 noticia local di awe; 19.00 Shell-prog.; 19.15 the Champions; 20.15 this is Tom Jones; 21.15 nieuws (ned.); 21.30 A.B.U.-progr. (dokter De Windt); 22.00 the Odd couple; 22.30 boletin 10.30; 22.45 teleteatro (FILM: Copper Canion).

ARUBA

TELEARUBA: 16.30 Sesame Street; 17.30 days of our lives; 18.00 Lago-progr.; 18.30 polygoon-nieuws; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 courtship of Eddie's father; 19.30 Amstel-nieuws; 19.45 Flipper; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Bonanza; 21.30 Bill Cosby; 22.30 storefront lawyers.

RNWO (15320, 11845 en 6085 k...): 19.00 spaans progr.; 20.30 einde ui...ding.

(6020 kHz): 19.00 opening, nieuw... extra. Magazine, muz.; 20.30 spaans p... 21.50 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned. ... 20.20 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; ... eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; ... einde uitzending.

DINSDAG

CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 ... progr.; 07.00 nieuws; 07.10 ochtend... 08.00 herh. nieuws; 08.10 ... ochtendklanken; 09.00 muzikale to... 09.30 een blik op de telex; 09.35 ... muzikale tombola; 10.00 koo... dijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; ... een blik op de telex; 10.35 kath. ... 10.45 aanvullende muz.; 11.00 A... pop special; 12.00 noticurom (int.); ... noticurom (local); 12.20 reclame... 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuz.; ... diario informativo y musical; 14.00 ... 15.30 fiesta en el hogar.

****

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica ... gioso y musica di cowboy; 06.00 ... trabao den compania di bo com... constante Radio Antiliana; 06.45 ... Dennis Hillman; 08.00 momento ... (musica y poesia Antiliana); 08.30 ... y conseho pa tur automobilista; ... dutch machine shop; 09.00 ... OTABS; 09.15 show musical Esp... discount house; 09.45 anuncios; ... exitos musical, Linda self service; ... show musical La Macorisana y ... supermarket; 10.40 pader Heiliger; ... Mexico cantando pa Baby Bakery; ... variacion musical; 12.00 oracion di ... pader Jansen y minicuenta pastoor ... Veen; 12.10 seccion informativo; 12... noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; ... fiesta calypso; 14.00 fiesta An... 16.00 hit parade Antilian Motors; ... exitos tienda nueva reformá; 16.30 ... cios comercial; 16.45 noticias La... and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 o... 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 ... int. na pap.; 07.30 musica instru... 08.00 seleccion musical cu disco ... 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 ... social; 09.30 musica variá; 10.00 ... int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 ... Niki Habibe jr; 11.00 noticia local; ... ritmo latino; 11.30 musica int.; ... musica variá; 12.15 noticias na pap.; ... musica variá; 12.45 noticia local; ... variacion musical cu ritmo latino; ... mei ora cu boleros; 14.00 notici... (resumen); 14.10 seleccion musical; ... peticiones; 15.00 noticia int.; ... variacion musical; 15.45 musica cu ... azteca; 16.00 progr. int. y La Mac... supermarket; 16.15 musica m... 16.30 noticia local; 16.45 cocktail ... cal.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; ... country western & instrumental ... 06.15 rancheras; 06.45 boleros; ... noticias na pap.; 07.15 variacion; ... discorama; 12.05 noticias hulande... int.; 12.30 noticias local na pap.; ... noticias int. pap.; 13.00 instru... 13.15 rancheras; 13.30 discolandia; ... felicitaciones; 16.30 noticias local; ... boleros.

[...]eurs" gaf woorden verkeerd weer

[N]ooy: mr Le Poole niet [b]eticht van diefstal

[WI]LLEMSTAD – De Nederlandse [be]drijfsadviseur Jan Nooy heeft in [een] communiqué duidelijk gemaakt, [dat hij] nimmer de bedoeling heeft [gehad] mr S. le Poole te grieven en dat [de] elders van hem geciteerde uit[spraa]k, waarin mr Le Poole min of [meer] voor dief werd uitgemaakt, niet [door] hem gebezigd was. De heer [Nooy] heeft donderdagmiddag een [onder]houd gehad met mr Le Poole. [Heden] vertrekt de heer Nooy naar [Nederl]and. Hij wacht eventuele ver[dere] ontwikkelingen in de tegen hem [ingest]elde procedure rustig af. Eén en [ander] in verband met een bericht in [de Be]urs- en Nieuwsberichten.

[D]e verklaring van de heer Nooy [luid]t als volgt: Tot mijn grote [verba]zing, werd ik na mijn terugkeer [uit] Caracas, woensdag 7 april 1971, [in ke]nnis gesteld van een aanklacht [wege]ns smaad, tegen mij ingediend [door] mr S. le Poole, curator van [Hote]l Bonaire. Bij nadere informatie [bleek] mij, dat deze aanklacht geba[seer]d is op een in de Beurs- en [Nieu]wsberichten van maandag 5 april [19]71 gepubliceerd bericht over me[dede]lingen, die aan vertegenwoordi[gers] van de pers zijn gedaan dd 3 [april] 1971 in betrekking tot de [slui]ting van Hotel Bonaire. Ik heb [dire]ct getracht de betrokken krant [no]g te bekomen, hetgeen dank zij [de] hulp van derden is gelukt. Na de [lez]ing van het gewraakte bericht heb [ik] en anderen met mij vastgesteld, [dat] zowel de kop als enkele pasages [da]n niet weergeven hetgeen door [mij] en anderen is gezegd. Ik heb er [vol]ledig begrip voor, dat mr S. le [Poo]le zich door dezen, aan mij [toege]schreven uitlatingen, zeer ge[grie]fd gevoelt.

[Bi]zonder karakter

Evenwel verklaar ik hierbij [uit]drukkelijk, dat ik mr Le Poole, [n]och in persoon, noch in zijn [k]waliteit van curator van Hotel Bonaire beschuldigd heb van het zich toeëigenen van bedragen c.q. bedieningsgelden. Deze verklaring wordt door meerdere personen, die bij dit gesprek aanwezig waren, bevestigd. De feiten, waar[o]ver het gesprek met betrekking tot de bedieningsgelden handel[de]n, zijn de volgende: medege[d]eeld werd, dat op vrijdag 2 april 1971 aan mr S. le Poole en aan de heer J. Mattemaker is gevraagd om de uitkering van het bedie[nin]gsgeld. Hierop is, volgens de [wo]ordvoerders, door beide heren ge[ant]woord, dat er geen geld meer [w]as. Op zaterdag 3 april 1971 is dezelfde vraag nogmaals gesteld aan de heer Mattemaker, die hierop een gelijkluidend antwoord heeft gegeven.

In verband hiermede is door mij, in [he]t verdere verloop van het gesprek [een] uiteenzetting gegeven van de [bij]zondere plaats, die het bedienings[geld] inneemt ten aanzien van de [aan]spraken van de werknemers op [loo]n, vakantiegeld en dergelijken. [Het] bedieningsgeld is het geld van de [wer]knemers, dat aan de gasten [afz]onderlijk in rekening wordt ge[bra]cht en dat, ook krachtens de voor [Hot]el Bonaire geldende cao afzonder[lijk] door de werkgever moet worden [geadm]inistreerd en volgens een in de [cao] vastgelegde verdeelsleutel aan de [daar]voor in aanmerking komende [wer]knemers moet worden uitge[kee]rd. De bedieningsgelden behoren [niet] tot de bedrijfsmiddelen en [die]nen ten alle tijde ter beschikking [te] staan van de rechthebbende werknemers, ongeacht de situatie, waarin het bedrijf verkeert. De gasten hebben immers afzonderlijk aan de werknemers betaald voor de bedieningen en aan het bedrijf voor de geleverde goederen.

Verantwoordelijkheid

Om het bijzondere karakter van het bedieningsgeld ten overstaan van de overige aanspraken te accentueren heb ik gezegd, dat de aanspraken op loon over dde opzeggingstermijn, op vakantiegeld en dergelijke bij faillissement preferent staan ten opzichte van andere vorderingen. En indien het bedieningsgeld niet uitgekeerd wordt dit beschouwd kan worden als diefstal. Hierbij draagt de curator een bijzondere verantwoordelijkheid. Zo en niet anders is het door mij gesteld.

Noch feitelijk, noch in bedekte termen heb ik de curator in persoon beschuldigd dat hij zich bedragen heeft toegeëigend. De integriteit van de curator heb ik op geen enkele wijze aangetast noch willen aantasten. In een gesprek, dat ik op mijn verzoek op donderdag 8 april 1971 met mr S. le Poole te zijnen kantore heb gevoerd, heb ik dit zeer nadrukkelijk bevestigd, waarbij ik, voor zover ik buiten mijn schuld niet goed begrepen ben, en daardoor onbewust aanleiding ben geweest voor een voor de persoon van mr S. le Poole grievend bericht, hem daarvoor mijn excuses heb aangeboden. Hierbij verklaar ik nadrukkelijk, dat ik ook, zonder dat er een aanklacht tegen mij zou zijn ingediend, om een rectificatie van het gewraakte bericht zou hebben verzocht. Inmiddels heb ik tot mijn genoegen gelezen dat de curator tijdens een op dinsdag 6 april 1971 te zijnen kantore gehouden persconferentie heeft medegedeeld, dat alles, waarop de werknemers nog recht hebben, waaronder het bedieningsgeld aan hen normaal zal worden uitbetaald". Tot zover de heer Nooy.



WILLEMSTAD. – Gezaghebber A. E. Kibbelaar en de gedeputeerden A. A. Jonckheer, C. Bernabela en R. Martinez woonden donderdag de eerste steenlegging bij van het project Recreatie-centrum Marie Pompoen, ter gelegenheid waarvan zij een explicatie kregen aan de hand van een fraaie maquette.

[O]ngeluk met [j]achtgeweer

WILLEMSTAD. – Omstreeks half [drie] gistermiddag kreeg de marinier [...]L. een schotwond uit het eigen [ja]chtgeweer tijdens het jagen op [Fo]rt Sint Michiel. Het ongeluk [gebe]urde toen hij in een bak wilde [klim]men, waarin zich twee geiten [bevo]nden bevinden. Door onbekende [oo]rzaak ging het jachtgeweer – [gela]den met hagelpatronen – af en [tro]f hem in de rechter bovenarm als [gev]olg waarvan de arm misschien [ge]amputeerd moet worden. Het ver[der]e onderzoek is in handen van de [mil]itaire instanties, aangezien het een [m]arinier betreft.

Stenen-regen op bc-gebouw

Slot politieke talk-in: defecte microfoon

(Van een speciale medewerker)

GROOT KWARTIER. – De politieke talk-in van afgelopen donderdagavond in het Buurtcentrum Groot Kwartier heeft een rommelig verloop gehad en moest als gevolg van problemen tussen de politici Tolinchi Pieters en drs Rufo MacWilliam voortijdig beëindigd worden. Het organiserende bc-bestuur bleef toen zitten met een defecte microfoon.

Het had in de bedoeling gelegen van het bestuur van genoemd buurtcentrum de politici in gesprek te krijgen met de bewoners van Groot Kwartier, die eigenlijk zelf deze talk-in hadden gepropageerd. Het bc-bestuur had zich dan ook een educatieve avond voorgesteld, waarbij argumenten en tegen-argumenten de doorslag zouden geven. Het is allemaal anders gegaan, dan men zich had voorgesteld.

Een pluspunt was, dat ditmaal alle politieke partijen present waren, hoewel de Frente-vertegenwoordiger Tolinchi Pieters en zeer persoonlijke interpretatie demonstreerde van het begrip Curacaose kwartiertje door anderhalf uur na het aangekondigde tijdstip te verschijnen. Verder waren de partijen vertegenwoordigd door S. Rigaud van de DP, Ayubi van Masa, D. Martina van MAN en drs MacWilliam van de NVP-U. Als toeschouwers hadden alle partijen nog enige kandidaten in de zaal zitten.

Het eerste incident deed zich voor tussen MAN en Masa. Masa-kandidaat Marshall stelde de vraag, wat de heren politici voor de buurt Groot Kwartier zullen gaan doen. De heer Ayubi, forum-lid van Masa, wilde toen het woord geven aan de Masa-kandidaat van Groot Kwartier, de heer..... Marshall, die de vraag gesteld had. Don Martina van MAN protesteerde hiertegen, beter gezegd, hij waarschuwde de forum-leider, dat het geen pas heeft om iemand zichzelf te laten beantwoorden. Daarbij wees de heer Martina er nog op, dat ook MAN een kandidaat uit Groot Kwartier in de zaal had zitten. Overigens heeft de betrokken MAN-kandidaat het woord niet gevoerd.

Blijkbaar heeft de forum-leider de waarschuwing van de heer Martina niet goed begrepen, want de heer Marshall kreeg een kwartier de tijd om zichzelf te beantwoorden.

Eenmaal te laat aangekomen, kreeg de heer Pieters een 'drietal vragen te beantwoorden van een Bonaireaanse belangstellende. Zo werd gevraagd of Frente Obrero rouw heeft aangenomen indertijd bij de dood van de 30-mei slachtoffers Gutierrez en Geraldina. Ook wilde de vraagsteller weten, wat de centrale overheid voor Bonaire deed en wat de heer Pieters voor Bonaire heeft gedaan. De heer Pieters wond zich blijkbaar over deze vragen op, stelde en passant, dat hij al dertig jaar op Curacao woont en steeds heeft gewerkt voor de Curacaose bevolking. Ook merkte de heer Pieters op, dat de NVP deze Bonaireaanse vragensteller had gestuurd om Frente aan te vallen. Dezelfde vragensteller had echter ook een vraag gesteld voor de DP en voor de NVP, zodat slechts MAN en Masa van zijn vragen verschoond waren gebleven.

Microfoon en snoeren

Voor drs MacWilliam was toen kennelijk het ogenblik aangebroken om de heer Pieters van repliek te dienen. Hij verklaarde, dat hij gekomen was om medewerking aan een educatieve avond, maar dat hij zich nu gedwongen zag enige onjuistheden in het betoog van de heer Pieters recht te zetten. Zo had deze vergeten te vertellen, dat hij lange tijd op Bonaire werkzaam was geweest en in die tijd ongeveer de helft van de Bonaireaanse bevolking had laten insluiten, aldus drs MacWilliam. Dit antwoord prikkelde blijkbaar de heer Pieters, zodat hij weer het woord wilde hebben. Naast de NVP-U-spreker zittend wilde hij de microfoon grijpen, van welke manoeuvre het gevolg was, dat op een gegeven ogenblik de heer Pieters het microfoon-snoer in de hand had en drs MacWilliam de microfoon. Voor beiden was het spreken toen min of meer onmogelijk. De heer Pieters wilde echter toch het woord en ondersteunde dit verzoek met niet al te parlementaire taal. Ondertussen regende het stenen op het dak van het buurtcentrum. De forum-avond werd als gevolg van een en ander voortijdig beëindigd. Door een bestuurslid van het bc werd de heer Pieters nog gevraagd de schade aan de kapotte microfoon te vergoeden. Deze zou dit minstens aanvankelijk hebben geweigerd, waarna er toch weer een discussie ontstond. Tenslotte trok de heer Pieters zich terug, onder boe-geroep van het publiek. De boe-roepers mogen niet tot aspirant-Frente-stemmers gerekend worden.

Zegt de heer Martina van MAN: „Het is een schande dat politici zich als onvolwassen mensen gedragen. Dat spijt mij heel erg. Wij hadden de forum-leider echter al gewaarschuwd, dat het mis dreigde te gaan".

Het kan nog net

"HET KAN NOG NET! " dachten we. En toen zijn we maar in de pen geklommen. Er was ook wel een reden voor.

Kijk, elk jaar omstreeks Pasen, brengen we een bezoek aan diverse bankdirecteuren, zakenlieden en particulieren. Overal vertellen we hetzelfde verhaal: Een naaiclub van het Mgr. Verrietinstituut; een aantal dames die elke week belangeloos komen werken; de hoeveelheid verstelwerk en de plannen die we hebben tot het maken van nieuwe hemden, broeken, enz.

"Niets bijzonders! " zult U zeggen. Neen, niets bijzonders. Maar toch zouden we graag een klein hoekje van de krant willen gebruiken om al die bankdirekteuren, zakenlieden en particulieren – die ons telkens weer financieel in staat stellen ons werk voor de gebrekkige kinderen voort te zetten – te bedanken. Ook voor de gave in natura zijn wij zeer erkentelijk.

"Het kan nog net, zo voor Pasen, dat bedankje! " dachten we.

Ontzettend blij zijn we dus ook dit jaar weer met de gaven!

Maar een "huishouden" zoals het Mgr. Verrietinstituut heeft heel wat nodig.

Teveel is er nooit! Te weinig..... helaas vaak genoeg!

"Het kan nog net! " dachten we, zo voor Pasen nog een stel gulde gevers. WAT DENKT U ERVAN? ? ? ?

MEVR. M.G.H. CAMPMAN
Seroe Fortunaweg 46,
Tel. 43385.

Gezinsdienst in Fortkerk

WILLEMSTAD. – In plaats van de gebruikelijke kinder-vroegdienst 's morgens om half acht in de Fortkerk op Paasmorgen heeft dit jaar om negen uur een gezinsdienst plaats. In deze dienst worden de kinderen verwacht van de zondagscholen en bijbelklassen, de oudere jeugd en de ouders. Er is verkondigingen voor jongeren en ouderen. Ook zijn er in de liturgie liederen opgenomen, die men gemakkelijk mee kan zingen en goed aanspreken. De heer Simon Graafhuis bespeelt het orgel. Dominee H. J. Eggink spreekt over De wereld op zijn kop.

Studentenraad aan bc:

Onzekerheid bestaat nog

WILLEMSTAD – De Studentenraad van de Pedagogische academie (PA) van het Peter Stuyvesant College (PSC) heeft in een telegram aan het bestuurscollege van Curacao gesteld, dat men de gang van zaken rond de eenwording van de beide PA's op Curacao "mysterieus" vindt. De onzekerheid, waarover men zich bezorgd had gemaakt is er nog steeds, aldus PSC–PA.

Naar aanleiding van een telegram van de docenten en de studentenraad van de PA van het PSC had het bc eerder deze week meegedeeld, dat de statuten voor één zelfstandige stichting, bestaande uit vertegenwoordigers van het katholiek schoolbestuur, de Vereniging voor Protestants christelijk onderwijs en het eilandsbestuur van Curacao, welke zich zal belasten met het bestuur van een instituut voor pedagogische en sociale opleidingen, practisch gereed zijn. Als alles goed verloopt zullen bij het komende schooljaar de beide bestaande PA's onder dit instituut in oprichting geïncorporeerd worden.

Aansluiting

Op deze mededeling van het bc heeft de Studentenraad van de PA van het PSC als volgt gereageerd: Uw antwoord-telegram dd 6 april was onbevredigend. Door gevolgde procedure voor ons nu geen sprake van éénwording maar van aansluiting bij PA Radulphus College. Gevolgde procedure mysterieus. Waarom niet gewacht om met nieuwe schooljaar samen schoolgebouw te betrekken? Er resten immers zes normale schoolweken. Betreuren tevens ten zeerste eerst nu te vernemen mogelijke incorporatie beide academies in augustus a.s. Onzekerheid bestaat nog steeds. Verzoeken u dringend om onderhoud".

Het bc had in zijn telegram aan onder meer de studentenraad nog uitgelegd, dat het schoolgebouw waarin de PA van het Radulphus College een week geleden getrokken is aanvankelijk aan het katholieke schoolbestuur was toegewezen om gebruikt te worden als lagere school. Op verzoek van genoemd schoolbestuur is echter toestemming verleend aan bedoelde PA om zich hierin te vestigen, wegens de zeer ongezonde toestand door ruimte gebrek in het gebouw aan de Cas Coraweg.

Saba: afhankelijke eilanden voelen fin. problemen hardst

WILLEMSTAD – In de maand februari is ongeveer 596 gulden aan onderstand uitbetaald op het eiland Saba. Aldus een bericht in het Informatie-bulletin van de Sabaanse overheid. In dezelfde maand werd er ongeveer tienduizend gulden uitgegeven aan Openbare Werken, welke zich beperkte tot het onderhoud en klein reparatiewerk aan de wegen enz. Er werd niet gewerkt aan aanleg van nieuwe wegen. De wegen-aanleg kwam recentelijk tot stilstand als gevolg van de financiele problemen, welke over het algemeen ook elders op de Nederlandse Antillen gevoeld worden. In het informatie-bulletin wordt vastgesteld, dat het effect van deze financiele problemen het hardste worden gevoeld op die eilanden, welke volledig afhankelijk zijn van Aruba en Curaçao, wat hun inkomsten betreft. Alles wijst erop, dat in de overzienbare toekomst de eilandelijke overheid van Saba zal moeten werken onder een sterk „gesaneerd" budget. Het normale onderhoud en het reparatiewerk aan de wegen zal zoals gewoonlijk doorgang vinden en ook kleine verbeteringen, als die noodzakelijk blijken zullen worden aangebracht. Voor nieuwbouw-werk is er echter geen ruimte. Aldus het overheidsbulletin.



Jongen ernstig gewond

(Vervolg van pag. 1)

lijk op konijnenjacht waren geweest. Deze namen in alle richtingen de benen. Ook de bestuurder zette het op een lopen. De agenten hadden het uiteraard hoofdzakelijk op de bestuurder gemunt en de agent en een hulpagent renden hem achterna. Door de agent werd een eerste waarschuwingsschot gelost met de sommatie stil te blijven staan. De verdachte reageerde hierop niet. Evenmin deed hij dat op een tweede waarschuwingsschot van de hulpagent die kennelijk sneller ter been was dan zijn oudere collega en die de verdachte het dichtste bij genaderd was.

Schoten

Na het tweede sommatiebevel dat gepaard was gegaan met een waarschuwingschot, bukte de verdachte zich onder het lopen en raapte kennelijk iets op, aldus de politiewoordvoerder. Hij verdween vervolgens achter de hoek van een huis en toen dehulpagent ook de hoek om kwam rennen zag hij dat de verdachte juist bezig was over de schutting van het erf van een perceel te klimmen. "Daar de hulpagent van mening was dat hij de voortvluchtige nog zou kunnen grijpen, rende hij in de richting van de schutting, waarbij vermoedelijk door de inspanning een schot uit het dienstpistool afging. De kogel sloeg op een hoogte van 80 cm. door de schutting heen juist op het moment dat de verdachte zich aan de andere kant van de 1.40 meter hoge schutting liet vallen waarbij hij in het schot viel. De man is binnen op het erf van de woning, vlak naast de schutting blijven liggen".

De verdachte had een schotwond in de linkerzij onder de ribben en werd in allerijl in de politie-auto overgebracht naar het ziekenhuis waar hij werd geopereerd.

Op een vraag van de Amigoe verklaarde de politiewoordvoerder dat de hulpagent zich op een afstand van een meter of vijf-zes van de schutting bevond, toen het ongelukkige schot afging. De hulpagent is iets minder dan twee jaar in dienst bij de politie.

Op een andere vraag van de Amigoe betreffende de opleiding van de agenten voor het gebruik van een pistool, verklaarde de heer Rol dat tijdens de training de agent wordt geleerd om tijdens het rennen het pistool of in de hoogte of omlaag te houden, maar dat er geen geschreven instructie voor bestaat. Het pistool kom ook op dat moment afgaan, omdat het niet op scherp gesteld hoefde te worden nadat reeds met het wapen een waarschuwingsschot was gelost. Als gevolg hiervan werd het pistool weer automatisch geladen en was weer onmiddellijk schietklaar. Gistermiddag werd onder leiding van de officier van justitie de vermoedelijke toedracht van het gebeurde gereconstrueerd.

Op een andere vraag van de Amigoe-verslaggever betreffende het feit dat op Aruba de bijstandpolitie geen wapen draagt en op Curaçao wel, zei de commissaris dat hij dit weet en dat hij er in elk geval voor Curaçao er op zal blijven staan dat dit gehandhaafd wordt, „want een politie-agent zonder pistool is geen politie-agent". De heer W. Cratsz, chef justitiële dienst, die ook aanwezig was, verklaarde nader dat dit op Curaçao een noodzaak is, omdat er op dit eiland de grootste hoeveelheid klandestiene vuurwapens in omloop zijn, meer dan alle andere Antilliaanse eilanden. Het gevaar is voor de Curaçaose agent dus groter, aldus werd er bij gevoegd.

Het politierapport over het gebeurde vermeldt ook nog, dat M. niet in het bezit was van een rijbewijs, maar dat hij de truck met toestemming van de eigenaar bestuurde. Hij was niet onder invloed van sterke drank. De commissaris maakte nog van de gelegenheid gebruik om de burgerij er op te wijzen welke ernstige gevolgen het niet opvolgen van dergelijke bevelen van de politie kan hebben. Verder doet de politie een beroep op de eventuele bestuurder van de Hino Contessa, die aangereden zou zijn geweest, zich bij de politie te melden in verband met het onderzoek in dit nog in volle gang is.

AGENDA ARUBA

OR AMIGOE DI ARUBA - USTRAAT 110, TEL.: 1233; NA ORUREN, TEL.: 1639 - 2950.

nummers van de Amigoe zijn op dagelijks verkrijgbaar bij het kan- Amigoe, Nassaustraat 110; voorts stad bij refresqueria van **Sepp La Fama** en **La Popular, Winkels op de Beatrixluchthaven; Edwins te Savaneta; Nicolas Store** - San **De Wit Stores** in Dividivi, Sheraton-hotel en Aruba Carib- **en Holiday Inn drugstore.**

OPEN
JESTAD: De Veer: geen voorstel- Rialto: 20.00 The Molly Maguires BALASHI: Drive-In: 20.30 Battle (AL); 24.00 Colt Roy and Jack (18 jr). SAN NICOLAS: 20.30 Barquero (18 jr); 24.00 (18 jr).

REGELING DOKTOREN:
JESTAD EN NOORD: dokter T. Lin; SAN NICOLAS. SAVANETA TA CRUZ: dokter O. L. Ponse.

LE KRUIS:
TA EN ORANJESTAD: zr Fran- NOORD EN ORANJESTAD: zr SANTA CRUZ EN PARADE- Ludovic; SAVANETA EN BRA- Michaela; SAN NICOLAS: zr SAN PEDRO-HOSPITAAL, 2200.

EBOUWEN:
JESTAD, TEL.: 3168; SAN NI- TEL.: 5906; SANTA CRUZ, 8288.

CA'S:
JESTAD: Aruba, TEL.: 1081; COLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

SEN
TOONSTELLING: 19.00-22.00 v. ht - prins Willem-Alexander-tehuis.

ZONDAG

OPEN
JESTAD: 19.00 Festival de los os de Walt Disney, Rialto: 18.00 of the golden goose (AL); 20.00 Molly Maguires (18 jr). BALSHI: 20.30 Battle of Britain (AL). NICOLAS: Principal: 18.00 Ice zebra (AL); 20.30 Barquero (18

SEN
ECLUB: 10.00 paaseierenjacht

TOONSTELLING: 19.00-22.00 v. Willem-Alexander-tehuis.

TA.: 10.00 damesgrp.2 en herengr. 3 - Estrellaclub; 10.00 damesgr. 1 Commandeursbaaiclub.
TBALL: 09.45 Paxton vs Firestone; Caike vs Muebleria Tu Hogar; verliezer 1 vs verliezer 2; 14.15 1 vs winnaar 2; 15.45 winnaar 3 r 3 vs winnaar 4 - veld Firestone.

MAANDAG

OPEN
JESTAD: De Veer; geen voorstel- lto: 20.00 Goodbye mr. Chips ALASHI: Drive-In: 20.30 Battle of AL). SAN NICOLAS: Principal: rquero (18 jr).

SEN
O-VOND: 20.0y prins Willem er-tehuis.
LIGA: 20.30 film: Sons of the

DINSDAG

EN
OBUS: 08.30-10.00 te Kadushi 0.30-13.30 te Brazil.
US: n.m. tekenen en schilderen - n zes tot twaalf jaar) - C.C.A.

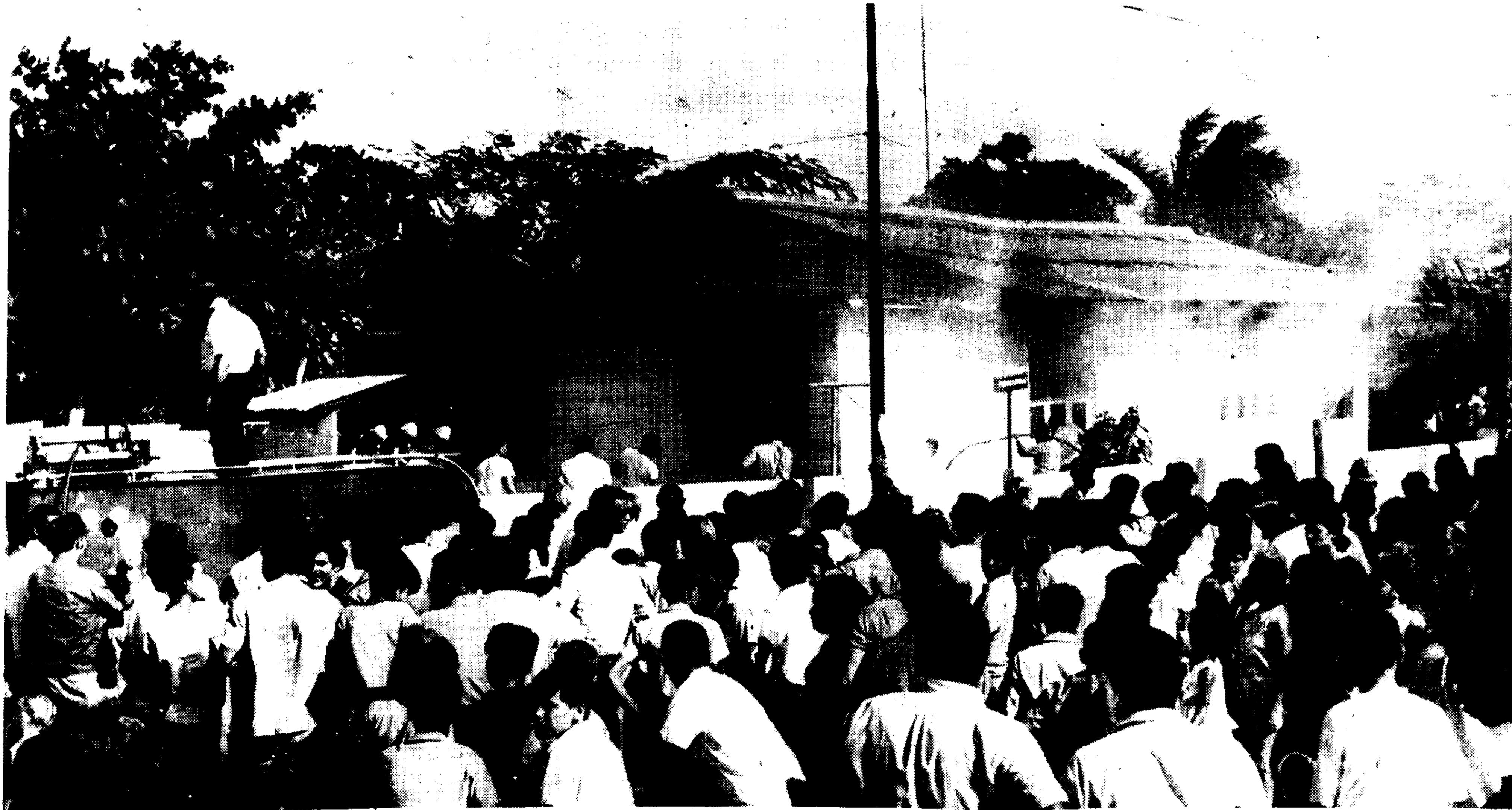
TPOSTSLUITING: 15.00 voor en New York - postkantoor; 15.00 Europa; 16.00 voor New York - stkantoor Beatrixluchthaven. (Slui- n aangetekende stukken één uur ostsluiting.)

C.A.: 17.30-19.00 rolschaatsen - clubgebouw.

LEYBALL: 19.30 training - sel. 20.30 herensel.

KERKDIENSTEN
erken, met uitzondering van Tanki rtkapel, beginnen aan de vooravond plechtigheden om elf uur of half waarna om twaalf uur (midder- de paasmis volgt.
en op eerste paasdag zijn:
JESTAD: 06.30, 08.30, 10.00, 17.00 en 19.00; SAN NICOLAS: 10.00 en 17.00; EMANUEL-: 07.30 en 18.00; SAVANETA: 17.30; NOORD: 07.30, 09.00 en 12.00; TANKI LEENDERT: 08.00; PARADERA: 07.00, 11.30 en 17.30; SANTA CRUZ: 05.00, 08.00, 11.30 en 17.30; DAKOTA: 08.00 en 19.00; BRAZIL: 09.00 en 19.00.

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN
ORANJESTAD: 09.00 gemeensch. paasgezinsdienst, ds Hessen (bed. H. Doop). Na bediening van de H. Doop gaan zondagsschoolkinderen der drie wijkgem. fruitmandjes bezorgen aan ouden van dagen, San Pedro-hospitaal.
Gemeensch. koffie na de dienst in de bovenzaal; verversing voor zondagsschoolkinderen in de benedenzaal.



Huis na ruzie in brand gestoken

ORANJESTAD. – Een fel uitslaande brand, veroorzaakt door brandstichting heeft op Goede Vrijdag omstreeks vier uur een woning aan de Panamastraat 1 te Oranjestad zeer grote schade toegebracht. De bewoner van het pand J.R. werd door de politie aangehouden, aangezien hij na een ruzie met zijn vrouw en kinderen het huis en inboedel in brand gestoken had.

Omstreeks vier uur werd vrijdagmiddag in Oranjestad brandalarm gegeven voor een fel uitslaande brand in een woning, gelegen op de hoek Panamastraat en Venezuelastraat te Oranjestad. Toen de brandweer ter plaatse kwam stonden de slaapkamers van het pand reeds in lichterlaaie, terwijl de vlammen een gretige prooi in het dak vonden.

Snel onder controle

Het blussingswerk werd enigszins bemoeilijkt door een zware rookontwikkeling, waardoor de brandweer met rookmaskers het pand moest binnen gaan. Onder leiding van opperbrandweermeester Joris Lamens had de politie brandweer het vuur, dat met enige stralen bestreden werd, spoedig onder controle. Niet voorkomen kon worden, dat het grootste gedeelte van de woning en inventaris een prooi van de vlammen werd of waterschade opliep.

De schade wordt geraamd op vijfentwintigduizend gulden. In verband met deze brand werd de bewoner J.R. door de politie aangehouden en naar de wacht overgebracht. Nadat hij een hevige ruzie met zijn gezin had gehad, zou hij de brand erin gestoken hebben.

Op de plaats van de brand bevonden zich commissaris F. Oldenboom, inspecteur C. Brinkenberg en zeer veel publiek. Allen volgden het blussingswerk met belangstelling.

Uitslag aanbesteding

ORANJESTAD – Bij de openbare aanbesteding voor de bouw van een bedrijfsgebouw in de vrije zone in de haven van Oranjestad werd als volgt ingeschreven: Bouw Maatschappij Aruba 323.280, Petronia en Croes 339.000, Bohama Aruba 332.450 Kessel constructie 358.400, Holman en van Eerden 337.700, Marcial Tromp 334.900, Havenwerken 504.000, en Antonio Werleman 285.250 In 1966 was de raming voor dit gebouw 309.600. De gunning werd aangehouden.

Aanrijdingen

ORANJESTAD – Op de nieuwe boulevard, ter hoogte van de weg naar Bubali ging een personenwagen over de kop. Twee der inzittenden moesten naar het hospitaal worden overgebracht. Uit het onderzoek kwam vast te staan, dat de bestuurder de auto zonder toestemming van de eigenaar had meegenomen. De auto stond geparkeerd bij Palmbeach.

Op de hoofdverkeersweg, ter hoogte van Parkietenbos, stopte de bestuurder van een truck midden op de weg, waardoor een aanrijding met een tegenligger niet voorkomen kon worden. Schade vijfhonderd gulden.

Auto over kop

ORANJESTAD. – Op de L.G. Smith boulevard, ter hoogte van de weg naar Bubali, verloor vrijdagmorgen omstreeks één uur de bestuurder van een personenwagen, die vermoedelijk niet bekwaam was een auto te besturen, de macht over het stuur. Hij reed tegen de palmboom aan, waarna de wagen over de kop ging. Twee der inzittenden werden per ambulance naar het hospitaal overgebracht. De materiele schade wordt geraamd op achthonderd gulden.

Uitslag Paasprijsvraag

ORANJESTAD – Ook dit jaar bestond er grote belangstelling voor de jaarlijkse paasadvertentieprijsvraag van Amigoe di Aruba. Er werden 473 inzendingen ontvangen.

De tien gelukkige winnaars, die ieder via de post een cheque van vijf en twintig gulden krijgen toegestuurd, zijn:

Gerald Weller, Tanki Leendert 245.
Boei Heronimo, Pali Roonchistraat 1, Oranjestad.
Roque Webb, Poschiquito 57.
Miriam Schoew, Ponton 69B.
Franklin Croes, Santa Cruz 99.
Mirtha Dirksz, Bernhardstraat 106, San Nicolas.
Tico Nunes, Paradera 119.
Agnes Tromp, Boegoeroei 24.
L. Ruiz, San Pedro Hospitaal, Oranjestad en
Ermin Richardson, Tarabanaweg 15.

Kegelcompetitie van Caribeclub

ORANJESTAD. – Op 20 april gaat de kegelcommissie van de Caribeclub een begin maken met de jaarlijkse kegelcompetitie op de banen van de club. Tot 16 april kunnen de leden zich voor deze competitie inschrijven bij Hato Harms, Elio Heronimo, Bufi Barbour, Anthony Beaujon, Glenn Robles en Ebby Arends. Ook zal Caribe van 28 tot 31 mei de jaarlijkse trip naar Caracas maken. Leden, die meegaan moeten contact opnemen met de heer Glenn Robles. Het Caribe-team zal worden samengesteld uit de beste spelers van de Caribe-kegelcompetitie.

Radio Kelkboom uit lucht door actie van DOW

ORANJESTAD. – Donderdagmorgen om negen uur werd Radio Kelkboom gedwongen zijn uitzending te staken.

Oorzaak was dat arbeiders van DOW, ter hoogte van Bloemond bij werkzaamheden de kabel, die van hieruit met de studio verbonden is, door midden kapten. De verwachtingen zijn dat Radio Kelkboom laat op de middag de uitzending kan hervatten.

CAO tv-personeel

ORANJESTAD. – De cao, welke donderdagmiddag tussen de directie van TeleAruba en het bestuur van de FTA werd gesloten gaat in per 1 januari 1971, voor de duur van twee jaren en drie maanden. In deze cao werd onder meer overeengekomen, dat het personeel zoveel mogelijk getraind zal worden om voor een hogere positie in aanmerking te komen.

ORANJESTAD – In de studio van TeleAruba is donderdagmiddag een nieuwe cao ondertekend door de directie van de Antilliaanse tv-maatschappij nv en de vakbond FTA. De foto geeft een beeld van de ondertekening.



De kerstbonus bedraagt vijftig procent van het maandsalaris. Voor de werknemers en hun gezinnen wordt door Tele Aruba een hospitaal verzekering gesloten. Vakantiedagen: twintig dagen per jaar in verhouding tot aantal dienstjaren. De werknemers worden tegen ongevallen verzekerd 25 mille in geval van dood en vijftig mille in geval van blijvende invaliditeit.

Loonsverhogingen

Er wordt een spaarplan opgericht, waarin de maatschappij vijf procent en de werknemer drie procent van het maandsalaris bijdraagt. Met terugwerkende kracht tot 1 januari 1971 komt er een loonsverhoging van vijf procent. In maart 1972 volgt een tweede loonsverhoging waarover onderhandelingen worden gevoerd en welke tenminste twee en een half procent zal bedragen. Jaarlijks wordt automatisch een verhoging van 25 gulden maandelijks gegeven. Verschillende loonschalen en minimumlonen werden in deze cao verhoogd.

In geval van arbeidsonheschiktheid ontvangt de werknemer de eerste zes maanden honderd procent van zijn loon uitbetaald en daarna gedurende zes maanden vijfentachtig procent van het loon. Voor TeleAruba tekende de heer Charles Corsen en voor de FTA voorzitter Clarence Richardson en zijn secretaris Rufo de Cuba.

De heer Richardson sprak na het ondertekenen van de cao enige woorden van dank tot de heren Charles Corsen en Tico Kuiperi, voor de prettige en vlotte wijze, waarop de onderhandelingen werden gevoerd. Hij stelde dat het bedrijf ten voorbeeld aan andere bedrijven op Aruba kan worden gesteld, een voorbeeld dat navolging verdient.

Mrs José V. de Cuba
is pleased to announce the wedding of her daughter
MARGERY
to
Mr Gilberto T. Arends

Mrs Gilberto T. Arends
is pleased to announce the wedding of her son
GILBERTO
to
Miss Margery de Cuba

The religious ceremony will take place on Friday, April 16th, at 19.30 hrs. in the St. Francis Church in Oranjestad
Reception: 20:30 - 22:30 hrs. in the Caribe Club.
Future address: Arendstraat 9

Aruba, April 1971
J. G. Emanstraat 47

Aruba, April 1971
Cunucu Abao 18

Please consider this as a personal invitation!

INGEZONDEN

Dure verzekeringen

Allerwege wordt gewerkt om zich aan te passen aan de eisen des tijds.

Men kan het zien in regeringsprogrammas, in nieuwe cao's die steeds meer en meer gelezen worden, in verhoging van prijzen (verlaging kent men niet meer) en vele andere gevallen, die ieder van ons voldoende kent. Verhogingen zijn aan de orde van de dag.

Nu zijn het de verzekeringsmaatschappijen, die verzekerden die een verzekering voor hun dienstbode hebben ingesloten, in een brief meedelen, dat de huishoudpersoneelverzekering met 19,50 gulden per jaar wordt verhoogd. Als oorzaak wordt opgegeven dat de verpleegprijzen zijn gestegen en ook het aantal ziekenhuisopnamen toeneemt.

Het kan allemaal waar zijn, maar wat de verzekeringsmaatschappijen het verzekerde huispersoneel bieden, gaat niet omhoog, wel de premie. De jaarlijkse premie voor de huishoudpersoneelverzekering bedraagt nu 117 gulden per jaar (vijf jaar geleden was het nog 70 gulden per jaar).

Hiervoor is de dienstbode verzekerd tegen ongevallen en wat ziekte betreft, alleen voor ziekenhuisopname en dan nog maar voor zeventig dagen, specialistische hulp na verwijzing door de huisarts, nog enige andere kosten en tenslotte negentig gulden voor een eventuele begrafenis.

De huisdokter, apotheek e.d. is niet onder deze verzekering begrepen, daar moet de dienstbode zelf voor zorgen. In verhouding tot de premie, die werkgevers voor hun personeel betalen aan de Gouvernements-ziekte- en ongevallen-regeling, waar veel en veel meer verzekerd is, komen deze dienstboden er maar zeer bekaaid van af. Indien iemand een dienstbode heeft, die honderd gulden per maand verdient, dan zou, indien deze dienstbode onder de Ziekte- en ongevallen-regeling kon vallen, de werkgever ongeveer 84 gulden per jaar moeten betalen. Dit zou inhouden, dat een dienstbode ook de huisdokter en apotheek e.d. betaald krijgt.

Nu betaalt de werkgever 117 gulden per jaar en zijn de kosten van huisdokter en apotheker niet verzekerd. Hier zit iets verkeerd. Het is voor ons onbegrijpelijk dat het departement van Sociale en Economische zaken een dergelijke verhoging goedkeurde.

De huidige regering gebruikt zo gaarne het woord „socialisering", wordt het niet de hoogste tijd dat de overheid de ziekte- en ongevallenverzekering van huis-personeel ook aan zich trekt, waardoor ten opzichte van huis-personeel, welke het gewoonlijk nog moeilijker heeft, dan werknemers in andere branches, een huis-personeel verzekering krijgen, waar ze wat aan hebben en over dezelfde kan worden geschoren als de andere werknemers.

De verzekeringsmaatschappijen zullen tegen overname door de regering zeker geen bezwaar hebben, ze hebben alweer de huispersoneelverzekering moeten verhogen omdat ze er niet kunnen komen.

Het zou echter wel eens interesant zijn te vernemen hoe schadecijfers liggen tegenover het premie inkomen van de HP-verzekering.

Bij wijze van proef hebben wij tien mensen gebeld, die allen een huispersoneelverzekering hebben. Van de tien was er slechts een, die de afgelopen twee jaren een claim heeft ingediend voor zijn dienstbode. De andere negen waren wel naar de huisdokter geweest, wat ze zelf betaald hebben.

Verandering is dus dringend gewenst.

N. Croes (Aruba).

Rondvluchten boven Aruba

DE VUYSTVLIEGVELD – In het programma van de jaarlijkse terugkerende velddag van de Aruba Flying Club waren ook rondvluchten opgenomen. Ofschoon er vijftien keer boven Aruba gevlogen is, waren er toch nog tal van liefhebbers, die geen kans meer kregen – gezien het late uur – om Aruba van boven te bekijken...

Velen gingen voor de eerste keer met een sportvliegtuig mee en het uitzicht over het mooie groene Aruba deed hen anderen aansporen ook eens mee te vliegen. Aangezien er een driehonderd personen aanwezig waren, werd de Aruba Flying Club voor een onmogelijke taal gesteld.

Om het nog steeds groene Aruba vanuit de lucht te kunnen bekijken heeft het bestuur besloten weer rondvluchten te organiseren en wel op maandag 2 april (Tweede Paasdag) vanaf tien uur 's morgens tot zes uur 's middags. De Aruba Flying Club beschikt over voldoende piloten om deze dag te kunnen verzorgen.

Het ledenaantal gaat de laatste tijd steeds weer omhoog. Het is zelfs zo, dat nieuwe aanmeldingen moeten worden afgeremd, omdat de instructeurs het aanbod niet kunnen verwerken.

Het doel van een uitstapje naar De Vuystvliegveld behoeft ditmaal niet alleen te zijn om een rondvlucht te maken. Eten en drinken kan men thuis laten. In verschillende tenten kan men kiezen wat men het liefste heeft. Ook voor muziek wordt gezorgd. De entree is vrij, zodat het weer een gezellige dag beloofd te worden.

Con cos ta met Pasen

ORANJESTAD. – Op eerste Paasdag 's morgens kwart over tien zendt radio Kelkboom, in samenwerking met radio Nederland wereldomroep, een groetenprogramma „Con cos ta" uit. Het programma duurt vijf en veertig minuten en wordt verzorgd d[illegible] mej. Yvette Ecury.

[illegible]dermeer komen de groeten van Medardo en Marga Croes uit Haarlem voor de familie M. Croes te Santa Cruz 68. Maandagavond kwart over acht volgt een heruitzending van dit programma.

Jaarvergadering CU DOW-Aruba

ORANJESTAD – Op zondag 18 april 's morgens tien uur wordt in het gebouw van de Credit Union te Santa Cruz een algemene ledenvergadering van de Credit Union van DOW gehouden.

Tijdens deze vergadering worden verschillende jaarstukken en rapporten behandeld.

Bij de bestuursverkiezing zal ook een nieuwe voorzitter moeten worden gekozen, aangezien de huidige voorzitter F. Baron Strijdhaftig wegens drukke werkzaamheden zich niet herkiesbaar stelde.

Het bestuur heeft voor de verschillende bestuursfuncties en commissie de volgende kandidaten: R. A. Panthoflet, Julio Flannegin, Louis Boezem, Lorenzo Ruiz en Vero Maduro. Leden werden verzocht ook kandidaten te stellen.

Voetbaltoernooi bij mariniers

SAVANETA – Op het terrein van de marinierskazerne te Savaneta wordt op 17 april een voetbal nederlaagtoernooi gespeeld. Hieraan wordt deelgenomen door de volgende elftallen: Wegenbouw, Phoenix, Teachers United, Petronia en Croes, Antilliaanse Bank Unie, Inter (RCA-[illegible]), Mercurius en onderofficieren mariniers.

Alle elftallen bestaan uit spelers van dertig jaar en ouder.

Het team dat de onderofficieren de grootste nederlaag toebrengt wordt de winnaar van het toernooi.

Op een nader te bepalen datum zal in de onderofficiersmess van de marinierskazerne Savaneta tijdens een gezellig samenzijn aan het winnende team de herinneringsplaquette worden uitgereikt.

Geen topduels in Paasweekend

DEN HAAG. – Na het bekerduel der giganten Feijenoord – Ajax biedt de Nederlandse voetballiefhebber in het paasweekeinde een programma zonder topontmoetingen. „Op papier" ziet het er dan ook naar uit, dat de ranglijst van de eredivisie na tweede paasdag nauwelijks veranderingen zal hebben ondergaan. Al dient men wel te bedenken dat tussen „op papier" en de werkelijkheid soms aanmerkelijke verschillen blijken te bestaan.

Ajax, dat zaterdag al Excelsior ontmoet in verband met de Europacup-ontmoeting Atletico Madrid – Ajax van 14 april, moet het in „De Kuip" normaal gesproken niet al te lastig hebben tegen Excelsior. De Rotterdammers zijn echter nog maar twee punten boven de fatale streep die degradatie inhoudt, iets dat de ploeg wel eens in de rol zou kunnen brengen van „de kat in het nauw die vreemde sprongen doet".

Feijenoord – D.W.S. moet voor de stadionclub zonder veel moeite winst kunnen opleveren. P.S.V., met twee punten achterstand op Ajax en Feijenoord derde op de ranglijst, zou het zaterdag in Alkmaar tegen AZ '67 wel eens veel moeilijker kunnen krijgen dan mengeneigd is zo op het oog aan te nemen. Met de moed der wanhoop doet AZ, dat de standenlijst van de hoogste voetbalafdeling afsluit, moeite de degradatie die enkele weken vrijwel onafwendbaar leek te ontgaan. Gezegd dient te worden niet zonder resultaat.

Go Ahead kan op eigen terrein een sterke dreiging vormen voor het bij de „grote zes" behorende A.D.O. uit Den Haag. De Deventenaren zullen ongetwijfeld trachten profijt te behalen uit de omstandigheid dat A.D.O. minder sterk draait dan in de eerste maanden van de competitie.

De interne moeilijkheden en de geringe steun van slecht bezette tribunes kunnen Holland Sport weinig hoop geven de ontmoeting op het Haagse Houtrust tegen Sparta tot een goed einde te brengen.

FC Twente daarentegen – zesde op de ranglijst met slechts drie punten achterstand op de leiders – moet de beide punten in de uitwedstrijd tegen N.A.C. zonder al te veel moeite kunnen veroveren.

Bijzonder interessant wordt de strijd onderaan de rangschikking van de eredivisie. Haarlem heeft daar tegen Telstar beslist de kans op de twee punten achterstand op Excelsior goed te maken. Met nog acht wedstrijden te spelen zouden dan ook wel eens Holland Sport en Volendam in degradatiegevaar kunnen komen.

FC Utrecht staat bij de prognoses duidelijk op winst tegen Volendam. N.E.C. – M.V.V. daarentegen is de wedstrijd die het komende weekeinde bij de totospelers het sterkst in trek is voor een „drie" op het totoformulier.

Een prestigeduel is in de eerste divisie zonder twijfel FC Den Bosch – G.V.A.V., twee clubs die met grote voorsprong de ranglijst aanvoeren. FC Den Bosch is met 41 punten uit 25 wedstrijden al gepromoveerd naar de eredivisie.



WILLEMSTAD – *In één der leslokalen van de bedrijfsschool van Shell Curacao vond donderdagochtend de uitreiking plaats van de getuigschriften voor "hulpmonteur" aan de geslaagden van een op 11 januari door de Antem georganiseerde cursus.*

Best geslaagde was de heer Van Thijs. Het is de bedoeling van de Antem, bij welk bedrijf de geslaagden dinsdag in dienst zullen treden, dat de jongelui een cursus electromonteur zullen gaan volgen. De heer Palthe die de dagelijkse leiding van de bedrijfsschoolheeft, reikte de diploma's uit met de woorden dat dit de eerste stap was van wat voor elk van de pas geslaagden een interessante en zekere toekomst kan worden.

De heer Schreuder, president van de raad van bestuur van de Verenigde Bedrijven Nederhorst nv., die in verband met een inspectiereis op Curacao was voerde tevens het woord en zei ondermeer "Dit is één van de belangrijkste momenten uit jullie leven. Dit is voor jullie het begin van een carrière, daar de Antem nv. de hoop heeft uitgesproken dat jullie in de toekomst belangrijke en verantwoordelijke posities bij deze maatschappij zullen bekleden, hetwelk compleet overeenkomt met de Antillianisatiepolitiek van de Antem".

(foto: de heer Schreuder bekijkt het diploma van één der geslaagden. Rechts de heer Fisser directeur van de Antem.)

Jaarlijkse zwemtocht van Asiento

WILLEMSTAD. – Niet minder dan 270 zwemmers en zwemster hebben zich laten inschrijven voor de 2 1/2 kilometer tocht, welke traditiegetrouw op tweede paasdag, maandag as., zal worden gehouden. De deelnemers zullen om kwart over twee 's middags met een lichter vanaf Brakkeput Mei-Mei naar de startlijn voor het strandje Nieuwpoort worden gebracht, alwaar de start omstreeks 14.40 uur zal plaats vinden.

Het gevecht om de prijzen zal worden geleverd door zestig wedstrijdzwemmers. De toerzwemmers zullen vijf minuten later van start gaan om louter voor hun persoonlijk genoegen de afstand af te leggen.

Ongeveer dertig minuten na de start zullen de eerste wedstrijdzwemmers in zicht komen, waarna de laatste vijf minuten natuurlijk buitgenwoon spannend zullen zijn. Na vijftig minuten komen de eerste toerzwemmers binnen in een bijna onafzienbare stroom, die zal aanhouden tot ongeveer één uur en 45 minuten na de start. Dan zal ook de traditionale „bezemzwemmer" binnen zijn.

Volgboten

Een vloot van vele tientallen motor- en zeilboten zal ook dit jaar de zwemmers op hun tocht over het Spaanse Water begeleiden. De bestuurders van motorboten wordt dringend verzocht steeds aan de lijzijde („onder de wind") van de zwemmers te blijven, daar de uitlaatgassen zéér hinderlijk zijn voor de zwemmers. De zeilers wordt verzocht het zwemmersveld en het zwemparcours niet onnodig te doorkuisen. Het verkeer te water zal in goede banen worden geleid door de Havenpolitie, die zal optreden indien de zwemmers van de volgboten hinder ondervinden.

Dit jaar zal in één der volgboten een verslaggever een direct ooggetuigeverslag geven van de wedstrijd.

Dit verslag zal voor de achterblijvers op Brakkeput direct hoorbaar zijn via de RAdio Holland beschikbaar gestelde zend- en ontvang-apparatuur.

Paasbal in JPF als voorproef lustrum

WILLEMSTAD. – De lustrumcommissie van club JPF organiseert op eerste Paasdag 's avonds een feestavond in Club JPF. Doel hiervan is zoals dit vroeger gebruikelijk was, de leden weer in groten getale bijeen te krijgen. Daarom rekent de commissie ook op een grote opkomst. Het feest loopt vooruit op de herdenking van het zesde lustrum van JPF, dat rond 17 juli gevierd zal worden. De lustrum-commissie wil dan tal van activiteiten ontplooien om de dertigste verjaardag luister bij te zetten.

Herrera zoekt baan als trainer

ROME. – Hellenio Herrera, de donderdag ontslagen trainer van de Italiaanse voetbalclub AS Roma, heeft in de Romeinse krant Il Messagero een advertentie geplaatst, waarin hij zich aanbiedt als coach.

De tekst van de advertentie luidde als volgt: „Ik zoek een club met een serieuze voorzitter, met wie ik in vertrouwen een contract kan sluiten en met wie ik op loyale wijze kan samenwerken, die zijn (gesproken en geschreven) beloftes nakomt, die genegenheid voelt voor zijn club en die evenzeer verlangt naar het kampioenschap als de trainer, de spelers en de supporters." Ingewijden zien deze annonce als een aanval op Alvaro Marchini, de voorzitter van AS Roma.

Bliksem voetbaltoernooi bij SUBT

WILLEMSTAD. – Vanaf tien uur 's morgens wordt er op tweede paasdag in het stadion van S.U.B.T. gevoetbald. Daar vindt een bliksemtoernooi plaats, georganiseerd door een commissie bestaande uit A. D. Rodriguez, R. C. Visser en I. Sitzer. Het schema van de wedstrijden is als volgt: 10.00 uur: Maduro & Curiel's Bank - Telefoondienst; 11.00 uur: Kooijman n.v. – Donafi; 12.00 uur: combinatie A.B.U./A.B.N. – D.O.W.; 13.00 uur: Omega – Inspectie der belastingen. Daarna volgen de halve finales en finale.

Toernooi Dept. Portugues op Suff.

WILLEMSTAD. – Morgen wordt de tweede en laatste wedstrijddag gehouden van het voetbaltoernooi van Deportivo Portugues. Een bijzondere attractie is een wedstrijd tussen doktoren en veteranen van Deportivo Portugues, welke om vier uur 's middags begint. De finale is geprogrammeerd voor vijf uur. Het schema is als volgt: 10.00 Centro Dominguito – Wacker; 11.00 S.U.B.T. – Benfica; 12.00 Esperamos Mahuma – winnaar B (dames); 12.45 Broeders hospitaal – Deportivo Portugues en daarna de respectieve winnaars tegen elkaar.

Vice-voorzitter IOC overleden

PARIJS. – De Fransman Armand Massard, één van de vice-presidenten van het Internationaal Olympisch Comité, is vrijdagnacht op 86-jarige leeftijd na langdurige ziekte in zijn woning in Parijs overleden.

Vergadering HWU-leden

SAN NICOLAS. – In het gebouw van de Hotel Workers Union wordt dinsdagmorgen om negen uur voor de leden, die 's avonds werken en om zeven uur 's avonds voor de leden die overdag werken een algemene ledenvergadering van de HWU gehouden. Tijdens deze vergadering zal een uiteenzetting worden gegeven van de bestuursverkiezing, welke op 15 en 16 april plaats heeft. Voorts worden de jaarverslagen van secretaris en penningmeester behandeld, terwijl tenslotte ook gesproken zal worden over de werkuren en algemene verhoging bij het Aruba Caribbean-hotel.

Finale tennis

ORANJESTAD – Op de Elmarbanen wordt op tweede paasdag 's middags om vier uur de finale gespeeld voor het jeugdtenniskampioenschap van de Aruba Lawntennisbond.

Voor deze finale heeft zich reeds geplaatst de heer Arman Hessels, die in de eindstrijd uit moet komen tegen de winnaar van de halve finale Jan van Nes tegen Freddy Geerman. Ook de finale van de meisjes zal op de Elmarbanen worden gespeeld.

Uitslagen tennis

ORANJESTAD. – De uitslagen van de junioren wedstrijden van de Aruba Lawntennisbond zijn als volgt.

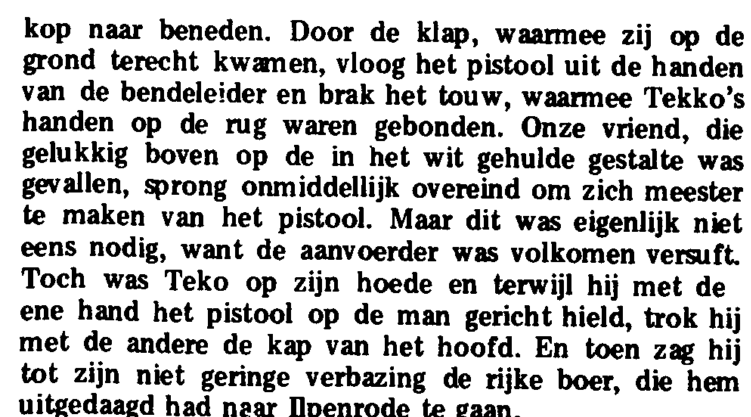
Jongens A: Raoul Du Puy – Eric Bruyn 6–0, 6–1; Oscar Jacobus – Roel Paaijmans 3–6, 6–3 en 6–3; Freddy Every – Guiovanni Capriles 5–7, 6–3 en 6–2; Jan van Nes – Pascal Mulder 6–0, 6–2; Robbie Noach – Rudy Dorsman 2–6, 8–6 en 6–2; Paul Denters – Paul van Beelen 6–3, 6–1; Armand Hessels – Raoul Du Puy 6–0, 6–2; Freddy Every – Oscar Jacobus 6–2, 6–0; Jan van Nes – Robbie Noach 6–0, 6–2.

De uitslagen van junioren meisjes B zijn: Marjan Denters – Liesbeth Dercksen 6–2, 6–4; Mia v.d. Heuvel – J. Mc. Luckman 6–1, 7–5; Bonnie Dorsman – Marjan Frous 4–6, 6–1 en 6–1; Elisabeth IJzer – Nicole v.d. Heuvel 6–1, 6–3; Corrie Dercksen – C. Soderston (gewonnen C. Dercksen bij default); Margriet Paaijmans – Nella Eriksen 6–3, 6–3; Gea Broekema – Tanja v.d. Heuvel 6–0, 6–0; Jacki Smith – Jan Johnston 2–6, 6–7 Michèle Marchant – Marjan Denters 3–6, 6–1 en 6–3; Bonnie Dorsman – Mia v.d. Heuvel 6–3, 6–4; Gea Broekema – Jan Johnston 6–0, 6–0.

TEKKO TAKS EN HET SPOOKSLOT ILPENRODE

90—4. — Een kort ogenblik was het stil in het vertrek. Maar toen vuurde de man in het lichtgevende gewaad op goed geluk in de richting waar Tekko zoëven nog had gezeten. Onze vriend had zich echter bijtijds opzij laten vallen en bleef ongedeerd. Nogmaals vuurde de woedende kerel maar aangezien hij Tekko niet kon onderscheiden in het donker, trof ook dit schot geen doel. Onze held die zich een heel eind kruipend van zijn plaats had verwijderd, deed intussen alle mogelijke pogingen om zich van zijn boeien te bevrijden. „Drie! " telde hij in zichzelf. „Nog vijf schoten en dan is het ding tenminste leeg. Mij benieuwe of ze buiten dat lichtsignaal heboen begrepen? " Nu, daarover bestond niet de minste twijfel. Zodra de lamp met veel geraas door het raam naar buiten kwam, laaide de vlam hoog op en gaf een fel en duidelijk flakkerend licht. „Het lichtsein! " ging het door inspecteur Botterik heen. En nog voordat de olielamp het waterspiegel had bereikt, snerpte de politiefluit schril door de nachtelijke stilte. „Iedereen op zijn plaats in de boten! " commandeerde de inspecteur. „Voorwaarts mannen! Houdt de wapens schietklaar! En daar gingen zij. Het begin van de aanval op de smokkelburcht Ilpenrode.

91—4. — De eerste, die de politiemannen ontmoette, zodra zij het eilandje bereikt hadden, was de oude tuinman. „Handen omhoog! " beet inspecteur Botterik het geslepen mannetje toe, dat juist op last van de baas een nieuwe lading koffie ging halen en nu het blad met lege koppen kletterend op de grond liet vallen. „Vooruit! Ga me voor naar de aanvoerder van jullie bende! " gelastte de inspecteur, die niet de minste notitie van de aangerichte ravage nam. „Help! Ja, ik ga al! " jammerde het tuinmannetje, aangemoedigd door een por in de rug met de revolverloop. „Kiezen op elkaar! " siste inspecteur Botterik. „Vooruit mannen! Naar binnen! " Geluidlos sloop de gewapende macht naar de gewelven in het kasteel en drong toen onverwachts van twee kanten tegelijk de ruimte binnen waar de smokkelaars nog druk bezig waren met het lossen van het schip. „Handen omhoog! " bulderde de inspecteur en een waarschuwingsschot van één van de agenten, deed de rest. Volkomen onthutst hieven de withemden de handen boven het hoofd en toen was het gauw gebeurd. De bende zat als een rat in de val en gaf zich zonder meer over. Maar één maakte een dankbaar gebruik van de algehele verwarring en vluchtte, gewapend met een machinepistool, het vertrek uit.



92—4. — Vlug snelde de man naar de trap, die naar de bovenverdiepingen leidde. „Ha, ha! " grijnsde hij van onder de witte kap. „Om mij te vangen, hadden jullie toch nog vroeger moeten opstaan! Doen jullie de zaak maar verder met de chef af; de baas krijgen jullie niet te pakken. Ik heb het geld en met geld krijg je alles gedaan! Ha! Ha! Ha! " Hij keek om of hij niet achtervolgd werd en stoof de trappen op. Op dat moment daalde Tekko, die kans had gezien nog steeds in het donker te ontsnappen, met de handen op de rug gebonden, de trappen af, om te zien of het de politie gelukt was de bende gevangen te nemen. Precies bij de bocht stootten zij op elkaar en tuimelden hals over kop naar beneden. Door de klap, waarmee zij op de grond terecht kwamen, vloog het pistool uit de handen van de bendeleider en brak het touw, waarmee Tekko's handen op de rug waren gebonden. Onze vriend, die gelukkig boven op de in het wit gehulde gestalte was gevallen, sprong onmiddellijk overeind om zich meester te maken van het pistool. Maar dit was eigenlijk niet eens nodig, want de aanvoerder was volkomen versuft. Toch was Teko op zijn hoede en terwijl hij met de ene hand het pistool op de man gericht hield, trok hij met de andere de kap van het hoofd. En toen zag hij tot zijn niet geringe verbazing de rijke boer, die hem uitgedaagd had naar Ilpenrode te gaan.

Amigoe puzzel voor de Paasdagen

HET MOOISTE EI

WAT WAS ER TOCH BIJ het kabouterhuisje aan de hand? Allerlei dieren krioelden er door elkaar, vogels vlogen af en aan, konijntjes en muisjes renden heen en weer en overal stonden manden met eieren. Kabouter Brr liep druk pratend van de een naar de ander, Poetsje deelde glaasjes limonade uit, Pinkie rende heen en weer met zijn verfdoos en kleurpotloden. En allemaal schreeuwden, piepten en krijsten ze door elkaar. Ja, de dieren hadden feest. Niet zo maar een gewoon feest, maar een Paasfeest met een grote wedstrijd. Op het bankje voor het kabouterhuis stond een reuze-dadeltaart. En het dier dat het mooist versierde ei had, zou die taart winnen. Was dat niet gezellig!

Goelie Geit had het grootste ei. Hij had het op het strand gevonden en was er reuze trots op. „Niemand heeft zo'n groot ei als ik", mekkerde hij. „Als ik het versierd heb, zullen jullie eens wat zien. Oh Oh, wat zal het dan mooi zijn. Houden jullie maar op, hoor. Ik win toch de eerste prijs".

Maar de andere dieren hoorden hem niet eens. Ze waren veel te druk met hun eigen ei. De acht slimme muizekinderen van Mama Muis maakten van hun eieren kleine muisjes. Ze stopten hun pootjes in de verfdoos en tekenden op hun parkiete-eitjes twee oogjes, een neusje en een mondje. Ze plakten twee grijs geverfde blaadjes boven op hun eitjes. Dat waren de oortjes. Ze plakten een paar grassprietjes onder het neusje en dat waren de snorharen. Mama Muis sloeg verrast haar pootjes in elkaar. „Ze lijken wel echt", piepte ze. „Iedereen zal nog denken, dat ik er acht muizekindertjes bij gekregen heb. Jullie winnen vast de dadeltaart hoor". En de oogjes van de muizekinderen glommen van trots.

Konijntje Mira deed heel geheimzinnig. Ze had zich verstopt achter een struik en wilde niemand haar ei laten zien. Vol met donzige konijnehaartjes plakte ze het, zodat het wel een wollen bal leek. Toen strikte ze er een mooi geel lint omheen, dat ze van Poetsje gekregen had. „Zo'n ei heeft vast niemand", zuchtte ze blij, „Oh ja, ik win zeker de dadeldaart".

De parkietjes schreeuwden natuurlijk weer het hardst van allemaal. Ze verdrongen zich om de verfdoos van Pinkie, doopten hun snaveltjes erin en tekenden de vreemdste kronkellijntjes op hun eitjes. Maar grappig stond het wel. En een hagedisje, dat niet wist, hoe het zijn eitje moest versieren, deed hem vlug na. Maar omdat het geen snaveltje had stopte het zijn staartje in de verf en in plaats van mooie dunne kronkellijntjes kwamen er allemaal dikke kloddertjes op het ei. „Aiaiai! " zuchtte het hagedisje verdrietig. Maar een muisje, dat net langs kwam, bleef vol bewondering staan. ‚Wat een leuke kloddertjes! " piepte het afgunstig. „Jouw ei is veel mooier dan het mijne". En daar vrolijkte het hagedisje weer helemaal van op.

En toen was het tijd om te kijken wie de taart zou winnen. Kabouter Brr, Poetsje, Pinkie en opa Konijn, die te oud was om eieren te versieren, zaten deftig achter de keukentafel en lieten de dieren één voor één met hun versierde ei bij zich komen. En hoe meer eieren ze zagen, hoe moeilijker ze het vonden om het mooiste ei eruit te kiezen. "De muizeeitjes zijn erg leuk"zei Pinkie. "Maar vergeet het wollen ei van Mira Konijn niet", zei Poetsje. "Ja ja", knikte kabouter Brr en keek van het ei van Goelie Geit naar die van de parkietjes, met de kronkellijntjes: "Maar deze dan, die zijn toch ook prachtig" En opa Konijn wist het helemaal niet meer. Hij vond ze allemaal even mooi. En toen legde het laatste parkietje haar eitje op de tafel. "Ik heb het mooiste ei van allemaal, he? " zei het trots. De kaboutertjes en opa Konijn keken elkaar verwonderd aan. "Maar je hebt het helemaal niet versierd", zei kabouter Brr. En de dieren, die hún ei wel mooi geverfd hadden, stootten elkaar aan en proestten van het lachen. "Wat een gek parkietje! " zeiden ze tegen elkaar. "Die wil de eerste prijs winnen met een kaal eitje, hahaha! "

Maar het parkietje merkte er niets van. "Is het geen prachtig heel echt eitje? " zei het "Ik heb het helemaal zelf gelegd", En het aaide voorzichtig met haar vleugeltje over het eitje. "Jawel, maarre...." begon kabouter Brr. En toen gebeurde er iets bijzonders. "Krak", zei het eitje, "Krak krak"! En terwijl alle dieren met open bekjes toekeken, brak het zo maar in tweeën en kwam er.... een parkiete-babietje uit! "Aaach, wat lief! " fluisterden de dieren. Zelfs de acht ondeugende muizekinderen van Mama Muis hielden op met giechelen en keken ademloos toe. "Wel eh..." Opa Konijn schraapte zijn keel eens en zei plechtig: "Ik vind, dat het parkietje gewonnen heeft. Want zo'n mooi eitje met zo'n lief kuikentje is er verder niet één".

En daar waren alle dieren het helemaal mee eens. "Lang leve het kuikentje, hiep hiep hoeraaa! " fluisterden ze. Ze wilden het parkiete-babietje niet aan het schrikken maken. Toen schonk Poetsje voor allemaal nog een glaasje limonade in en ging iedereen tevreden weer naar huis.

NEL BASILIO

Verordening op grondbelasting gewijzigd

WILLEMSTAD — Als PB no 21 is verschenen de landsverordening van 17 februari 1971, waarmee de Grondbelastingverordening 1908 is gewijzigd. De wijzigingen hebben grotendeels betrekking op technische zaken als de omschrijving van het begrip Inspecteur. Verder wordt het werkingsgebied uitgebreid tot de gehele Nederlandse Antillen, waar voorheen bv stond Curaçao, Aruba en Bonaire. De vroegere omschrijving "het gouvernement van Curaçao of van autonome ressorten" is nu vervangen door "de Nederlandse Antillen of van één der tot de Nederlandse Antillen behorende eilandgebieden". De toegang tot de onroerende goederen blijkt dagelijks opvorderbaar te zijn door de inspecteur, van acht uur 's morgens tot zes uur 's middags, behalve dan op zaterdagen, zondagen en met de zondag gelijkgestelde dagen. Dan is dat niet mogelijk. De landsverordening, wat Aruba, Bonaire en Curaçao betreft, werkt terug tot en met 1 januari 1970 en treedt wat de Bovenwinden betreft in werking met ingang van een nader bij landsbesluit te bepalen datum, welke datum echter weer afzonderlijk kan worden vastgesteld voor de eilanden Sint Eustatius, Sint Maarten en Saba.

U KRIJGT IN DEZE PUZZEL, na wat gezellig speuren, raden en nadenken, als oplossing een hart onder de riem stekende mededeling, die dient om U te troosten, mochten de paaseieren, hetzij van chocolade, suiker of zo van de kip, dit jaar buitenissiger van vorm zijn uitgevallen dan naders.

Nietwaar, de kans loopt U, dat juist uw eitje ovaal, vierkant, krom of langgerekt is (U ziet diverse van dit soort eieren afgebeeld), maar hoe in zo'n geval dan het beste te handelen, dat zegt de oplossing. Om deze te vinden begint U bovenaan links. U volgt de ronde bollen (dit zijn géén eieren) en U keert in de tweede rij „op uw schreden terug"; U gaat dan van rechts naar links. In rij drie weer van links naar rechts en zo verder. U kunt trouwens niet anders.

Elke bol stelt één woord uit de oplossing voor, maar soms zijn er twee woorden in een bol, gescheiden door een stippellijn. Zoiets begint al direkt bovenaan! U ziet daar twee heren; de een met een ei met cijfer 1 er op, de andere met een ei met niets er op. Er staat eenvoudig: een ei. Wanneer U ook ergens anders een blanco ei ontmoet, betekent dat altijd het woordje „ei".

Zo'n twee-in-één-bol ziet U b.v. ook in de vierde rij, maar hier loopt U „terug" en is dus 2 min 1 (is één) het eerste woord en „ei" het tweede. Ook is er een keer een liggende streep die de bol in tweeën deelt — De naam van de vrouwtjes-paashaas, daarin schrapt U „ideaal" weg en zo gaat U verder. Soms is het wèl goed kijken en denken. Weet U wat er met BEERDUBBELOES is bedoeld? Deelt U het woord eens in 5 partjes! En de man met de „kromme" die Goed zo! zegt, bedoelt: kromme is goed zo, dus is het woordje „kromme" en niet anders.

Waar U een kuikentje (al of niet met komma) ziet tussen twee bollen in, begint daar steeds een nieuwe regel. En nu: veel plezier met de Paaspuzzel! Hoe luidt uw oplossing?

Voor goede inzenders stelt de Amigoe de volgende prijzen beschikbaar:
Eerste prijs: vijftig gulden.
Tweede prijs: vijf en twintig gulden.
Derde prijs: vijftien gulden.
Vierde prijs: tien gulden.
Vijfde prijs: vijf prijzen van vijf gulden.

Oplossingen dienen vóór 1 mei te worden opgestuurd naar de Amigoe di Curacao, Conscientiesteeg 27-29, of de Amigoe di Aruba, Nassaustraat 110. Gelieve op de enveloppe of briefkaart te vermelden het woord PAASPUZZEL.

Vrijdom invoerrecht materiaal bouw meerstoelen, oliesteiger

WILLEMSTAD — In verband met de bouw van nieuwe meerstoelen te Caracasbaai en van een nieuwe oliesteiger in het Schottegat, worden geen invoerrechten geheven op een lichter zonder motor, Creole, een Dieselheihamer, een paal-geleidebeugel en een heimuts, wanneer één en ander slechts voor genoemde bouw wordt gebruikt en uiterlijk vóór 1 januari 1972 weer uitgevoerd worden.

De betrokken goederen worden ingevoerd door Netherlands harbour works company(Netherlands Antilles) nv, welke het werk uitvoert in opdracht van Shell Curacao nv. Aldus is bepaald in het landsbesluit, houdende algemene maatregelen van de 8e maart (PB no 25).



Breuken en nog eens breuken

Politiek is belangrijk, maar erg persoonlijk

KRALENDIJK. – Politiek is een belangrijke zaak, ook op Bonaire. Daar is het zelfs zo'n belangrijke zaak voor de deelnemers aan het politieke spel, dat er heel wat aan opgeofferd wordt en dat het met een hartstocht wordt gespeeld, een betere zaak waardig. Nu het op 7 mei om een verkiezing gaat voor de eilandsraad – negen zetels tellend – wordt er met nog meer enthousiasme – of past het woord fanatisme hier beter – aan deel genomen. Dat daarbij reputaties aan diggelen worden gegooid, lijkt niemand te interesseren, want elke politieke vergadering levert er een bewijs van. Waarom, vraagt men zich af. Het antwoord op deze vraag wordt door de lijsttrekkers, enigszins verschillend beantwoord, waarbij men zich wel [illegible] om het persoonlijke karakter in speeches en pamfletten op de andere partijen af te wentelen, zich [illegible] geheel vrijpleitend. Nu is het wel zo, dat de persoonlijke aanvallen doorgaans door de mindere politieke goden worden gelanceerd, maar dan gebeurt het toch nog wel steeds in het bijzijn van hun grote leider, waarbij men om diens gewicht aan te geven, graag de volledige voornamen gebruikt. De politiek schijnt het karakter van de zo vriendelijke en gastvrije bevolking van het Flamingo-eiland volledig te veranderen, want op het podium herkent men hen bijna niet meer, tenzij het gaat om een geslepen jongen, die het een en ander beter kan verbergen. Overigens is er niet iedereen blij met de politiek, zoals die in de campagne wordt gevoerd, maar het zijn meestal de buitenstaanders, die hun spijt betuigen over het persoonlijke karakter in de verkiezingscampagne.

Niemand zal echter op Bonaire ontkennen, dat de komende verkiezingen uiterst belangrijk zijn. Men hoort dan ook slechts zeldzaam de opmerking, welke op Curaçao wel regelmatig wordt gehoord: Ik denk dat ik niet ga stemmen. Behoudens de niet-Bonaireanen mag worden aangenomen, dat ieder die kan stemmen, op 7 mei ook zijn stem uitbrengt, hoe moeilijk de keuze ook is. En voor velen is het een moeilijke keuze, omdat de amper vierduizend stemmers op Bonaire een keuze moeten maken uit nota bene vier partijen, waarbij de D.P. van de vroegere staten-voorzitter Toon Abraham uit eigen gemak de drie andere partijen op één hoop veegt en dit totaal van drie partijen dan nog kleinerend betitelt als „groepje".

Uur van de waarheid

Waarom zijn de verkiezingen zo belangrijk voor de Bonaireanen? Omdat ergens het „Uur van de waarheid" op 7 mei zal slaan, omdat op deze datum bepaald zal worden of de Bonaireaanse D.P. een toekomst heeft, waaraan meteen moet worden toegevoegd, dat de Amigoe ook voor het gemak de drie tegen-partijen van de D.P. evenals een groep beschouwt. Maar niet alleen daarom zijn de verkiezingen belangrijk. Bonaire zal, als het moet, ook wel zonder D.P. blijven bestaan. Het belang zit hem echter in het feit, dat er op de een of andere manier een meerderheid in de eilandsraad moet worden gekozen, die in staat moet zijn om wat de doen aan de moeilijke positie van het eilandgebied Bonaire. Dat die positie moeilijk is bleek onlangs nog wel, toen er geen geld in de eilandelijke kas was om het onderwijzend personeel van de bijzondere scholen te betalen en om andere verplichtingen van de eilandelijke overheid na te komen. Toen werd heel duidelijk gedemonstreerd, dat Bonaire afhankelijk is van de centrale regering, wat de financiële middelen betreft. De nieuwe raad zal dus met voorbijzien van alle mogelijke persoonlijke tegenstellingen eindelijk eens een plan de campagne moeten opstellen, om iets te doen aan deze afhankelijkheidspositie. Daar is in het verleden niet zoveel of misschien wel helemaal niets aan gedaan. Natuurlijk kwamen er toen wel rond de verkiezingstijd projecten los of tenminste werden er dan prachtige visioenen geopend van volop werkgelegenheid, zoals toen indertijd het nu op Bonaire bijna verfoeide begrip Sorobon-project voor het eerst werd genoemd. Ook andere projecten werden er dan gelanceerd, maar een eenvoudig project, waarbij weliswaar niet direct een paar honderd werklozen voor korte tijd aan de slag kan worden geholpen, zoals de koel- of vriescel voor de vissers, is er nog steeds niet. De Amigoe kan zich echter als de dag van gisteren nog herinneren hoe Julio Abraham z.g. daarover sprak. Met gemak zijn er nog wel meer projecten op te noemen, welke zijn blijven steken, om voor de bevolking duistere redenen.

Fragmentarische aanpak

De zaak werd fragmentarisch aangepakt, omdat men blijkbaar van het idee uitging, dat een kiezer met een voor even gevulde maag, wel „goed" zou stemmen. Wat er na de verkiezingsdag kwam, dat zag men dan wel weer. Want doorgaans zat het eilandgebied vlak na de verkiezingen financieel krap en moest Openbare Werken – op Bonaire zeer zeker een mooie benaming voor Werkverschaffing – mensen gaan afvloeien. Een verschijnsel dat ook op de Bovenwinden niet onbekend blijkt te zijn.

Nu zou het wel al te gemakkelijk zijn om te zeggen, dat dit allemaal de schuld van één persoon – wie dan ook – is. Er wordt namelijk ook steen en been geklaagd over het oponthoud dat projecten ondervinden in bureauladen op Curaçao. Nog recentelijk bleef een spoed-telegram van het Bonaireaanse bestuurscollege, dat nu eenmaal via de centrale regering op Curaçao naar Nederland moet worden gestuurd – waarom zou je het immers gemakkelijk maken, als het met weinig moeite ook heel moeilijk kan? – enkele weken liggen in zo'n lade, voordat men het doorstuurde. Jaja, het was gewoon een kwestie van doorsturen nadat men de inhoud even had doorgelezen. Als dit nu het geval is, dan zullen die vertragingen ook wel vroeger zijn opgetreden.

Geen duidelijkheid

De verkiezingen zijn dus belangrijk. Niemand zal het betwisten, maar zij vinden in een andere sfeer plaats, dan men zich zo'n twintig maanden geleden had voorgesteld. Toen was er ook een campagne op Bonaire, een campagne, welke door het Curaçaose vuur van 30 mei werd aangewakkerd. Toen was er duidelijkheid op Bonaire, want er waren slechts twee lijsten. Voor een doorgewinterde D.P.-er was het toen geen probleem om zijn stem uit te brengen; voor een niet-D.P.-er evenmin. De campagne kristalliseerde zich toen, heel algemeen gezegd, tot de kwestie: vóór Toon of tegen Toon, waarbij Toon dan de heer Abraham betekent, die op dat ogenblik nog statenvoorzitter was. Het werd als gevolg daarvan een felle campagne, welke door heel Bonaire enthousiast werd beleefd; een duidelijk Nee tegen Toon was de uitslag en zoals de staande uitdrukking begon te luiden: Toon ta afó (Toon is er buiten).

Die duidelijkheid is er nu niet, want, om het voorbeeld van de heer Abraham te volgen, men zou ook kunnen zeggen: voor de vroegere trouwe aanhangers van de D.P. zijn er nu drie mogelijkheden: een keuze op Toon, een keuze op zijn zwager Rudy Ellis en een keuze op Broertje Janga, want zowel Rudy als Broertje zijn aan de D.P. ontvlucht, omdat zij zich niet konden verenigen met de leiding van de D.P., zoals zij verklaren. En leiding betekent in dit geval het bestuur door de heer Abraham. De partij van Rudy Ellis met de verwarrende afkorting P.P.B. – de heer José Frans als opvolger van de heer Charles Beukeboom, is lijsttrekker van de P.P.B.U. – is de jongste spruit aan de D.P.-boom, welke al eerder Broertje Janga voortbracht en ook nog het doodgeboren kind Autentico, de laatste vaststelling voor degenen die een lang politiek geheugen hebben. Daarnaast heeft de P.P.B.U., zij het soms moeilijk, alle stormen doorstaan en is men de oudste politieke partij. Goed, het vereenvoudigen van de politieke partijen tot drie D.P.-partijen en één niet-D.P.-partij is niet helemaal correct.

Persoonlijke kruistocht

Wel correct is, dat de breuken steeds het gevolg waren van persoonlijke feiten, om het zo te zeggen. De behandeling van Broertje Janga door de D.P. mag als bekend worden verondersteld. Toen een onderzoek aan het licht had gebracht, dat de gemeenste en onzindelijkste roddel tegen hem, in de D.P.-kringen verspreid, niet op waarheid berustte, hebben ministers van D.P. en P.P.B. zich ingespannen om de breuk te helen. Het is begrijpelijk, dat dit niet is gebeurd, de wonde was te diep, die was niet meer te helen. Er is later, voor zover bekend, ook geen poging meer gedaan om die wonde te helen, wel om die wonde nog te verdiepen, door er zout in te strooien. Toen Broertje Janga namelijk brodeloos was gemaakt bij de overheid en als erkend installateur her en der werk probeerde te krijgen, gebeurde het meer dan eens, dat de eventuele werkgever de tip kreeg Broertje maar te laten stikken, welk stukje christelijke naastenliefde dan nog gehonoreerd kon worden met bepaalde faciliteiten van officiële zijde. Voor wat hoort wat, nietwaar? Broertje Janga vat dan ook zijn politiek werk onder meer op als een persoonlijke kruistocht tegen Toon, zodat het niet verwonderlijk is, maar wel afkeurenswaard, dat zijn aanhangers deze persoonlijke aspecten uitbuiten, zodat er over Toons wel en wee het nodige gepubliceerd en gezegd wordt, dat geen enkele betekenis heeft als politiek argument.

De breuk tussen de huidige gedeputeerde Rudy Ellis en D.P.-leider Abraham heeft zich, volgens eerstgenoemde ook op persoonlijke gronden voltrokken. Zwagers van elkaar werd er bijvoorbeeld op een ogenblik, toen er pogingen werden aangewend om een broer van Rudy Ellis van Bonaire overgeplaatst te krijgen, omdat deze blijkbaar de D.P.-leiding niet meer welgevallig was, wel van Rudy Ellis geëist, dat een andere ambtenaar plotseling in salaris een heel stuk vooruit moest en dat nog wel met een heel stuk terugwerkende kracht. Dit was de druppel welke de emmer deed overlopen. De versie van de heer Abraham van deze breuk is veel eenvoudiger. Want volgens hem stapte Rudy uit de partij, omdat hij de D.P. zag wankelen. Maar vóór 5 september 1969, toen de Staten werden gekozen en de heer Abraham een nederlaag leed, was de breuk al aanwezig, leek hij tenminste aanwezig, zoals toen al bleek bij langdurige gesprekken.

Cambio uiteen

Nu staan dus twee zwagers tegenover elkaar, nu is ook de Combinacion pro Cambio uiteen gevallen, ook al weer om persoonlijke redenen. Beide groeperingen, de P.O.B. van Broertje Janga en de P.P.B.U. van José Frans betreuren de breuk ergens wel, maar zien hem als onontkoombaar. De laatste slag, waarmee de breuk een feit werd, was een beschuldiging door P.O.B.-aanhanger Jacobs, die de heer Frans opportunisme verweet, welk verwijt de heer Frans teruggetrokken wilde zien. Het is immers ook wel moeilijk om samen te werken met een groepering, welke deze beschuldiging kennelijk reëel vindt. Veel vertrouwen kan er dan niet blijven bestaan. Daarmee was ook Cambio verleden tijd. Samen met de partij van Rudy Ellis voert men van de ene kant een strijd tegen de D.P., maar van de andere kant ook tegen elkaar. Vandaar dat Toons generalisering: de P.O.B., P.P.B.U. en P.P.B. vormen samen een groepje tegen mij, niet waar is.



...rust en Bonaire, twee synoniemen...

INGEZONDEN STUKKEN INGEZONDEN STUKKEN INGEZONDENSTUKKEN INGEZONDEN STUKKEN INGEZONDEN STUKKEN

Voortgezet boerenbedrog

Wie gehoopt mocht hebben, dat de regering in haar memorie van antwoord aan de Staten over de belastingverhogingen nu eens eindelijk open kaart zou spelen, zodat de krantelezer duidelijk weet, waarom hij dieper in de beurs moet tasten, zal diep teleurgesteld zijn. Op autoritaire wijze worden de leden, die het wagen het niet met de regering eens te zijn, afgesnauwd en de geïnteresseerde burger moet het voor de zoveelste maal in de afgelopen zestien jaar met beweringen i.p.v. met cijfers doen. Het boerenbedrog wordt voortgezet!

De regering beroept zich nu op rapporten, die zij echter angstvallig geheim houdt. Dat is een bekend trucje. Toen destijds ten behoeve van de meerjarenplannen een rapport over landbouw etc. werd uitgebracht door de Grontmij–Sogreah (in maart 1968 reeds) bleek dit rapport een vernietigend oordeel over het regeringsbeleid in te houden. Tegenover "het is alles rozegeur en maneschijn" van de regeringen Jonckheer-Kroon-Arubanen stelden de experts, dat de Antillen een uiterst moeilijke tijd tegemoet zouden gaan. Het rapport werd meer dan één jaar geheim gehouden maar kreeg zijn dramatische bevestiging op 30 mei 1969.

Nu zijn er weer drie rapporten. Het eerste is van de belasting-expert dr v.d. Berge. Hem werden als uitgangspunt theoretische cijfers verstrekt, die allang door de werkelijkheid achterhaald waren. Na veel aandringen werd dit rapport aan de Statenleden ter beschikking gesteld, niet vertrouwelijk, zodat zij er vrijelijk van gebruik kunnen maken.

Het tweede is van de accountants Topman en Toutenhoofd. Zij hebben de begrotingen van land en eilandgebieden doorgelicht en een prognose gemaakt tot 1975. Hun rapport is echter "voorlopig" omdat zij de hun verstrekte cijfers niet durfden te vertrouwen! Een definitief rapport is nog steeds niet gearriveerd. Dit rapport werd de Staten ter vertrouwelijke kennisname ter beschikking gesteld (slechts 2 exemplaren) zodat daar 22 Statenleden aan kunnen gaan trekken en dan – hun mond moeten houden!

Datzelfde is gebeurd met het derde rapport: van een delegatie van het Internationale Monetaire Fonds; ook hierover mogen de Statenleden niets openbaar maken. En als nu enkele Statenleden in het voorlopige verslag proberen de regering ertoe te brengen de gewone man, de kiezer, de belastingbetaler duidelijk te maken waarom hij méér betalen moet, dan weigert de regering dit te doen en antwoordt de leden met de sneer "over de hiervoren genoemde rapporten wordt in het betoog van de enkele leden met geen woord gerept".

Ziezo – de Statenleden zijn netjes; handhaven het vertrouwelijke karakter waarom de regering verzocht en laten aan de regering zelf over vrij te geven wat zij raadzaam acht. De regering verschuilt zich achter de rapporten, heft de geheimhouding niet op maar probeert de statenleden in hun hemd te zetten. Het is duidelijk, dat dit antwoord van de regering, waarmee het boerenbedrog krachtig voortgezet wordt, de statenleden van de vertrouwelijkheid van de rapporten ontslaat en zij thans vrij zijn deze aan te halen en eventueel te publiceren. Dit te meer, omdat de regering er nog glashard aan toevoegt: "Het bevreemdt de regering ten zeerste, dat de aan het woord zijnde leden de actuele in bovenaangehaalde rapporten gegeven adviezen en aanbevelingen niet in hun beschouwingen hebben betrokken". Dit is gewoonweg "the limit"....

Het mooiste is nog, dat het rapport Topman & Toutenhoofd degenen, die de mééropbrengsten van de komende belastingverhogingen meteen ter beschikking van de eilandgebieden willen stellen, voor honderd procent gelijk geeft! Zowel V.d. Berge als T&T weigeren zich in het wespennest van een herverdeling van de belastinggelden te steken. Zij bekijken de Antillen als geheel nl. overschotten resp. tekorten van land en eilandgebieden tezamen. En wat blijkt:

het land houdt steeds over en alle vier de eilandgebieden hebben steeds tekort en het overschot van het land dekt de tekorten van de eilandgebieden in de komende jaren geheel. De logische conclusie is dus: laat het Land zo snel mogelijk zijn overschotten aan de eilandgebieden afdragen. Het zijn tenslotte dezelfde belastingbetalers, En dat is in wezen het doel van de leuze:

"herverdeling van het belastinggebied tussen land en eilandgebieden". De regering weigert dit de facto door als eis te stellen: eerst sanering, "zowel als maatregelen ter verhoging van de middelen" en "inkomstenverhogende maatregelen"...

Nergens valt uit de bepalingen van de Eilandenregeling op te maken, dat de regering het recht heeft dit soort eisen aan de autonome eilandgebieden te stellen. Deze paternalistische houding is neo-koloniaal en volkomen onwettig. De consequentie is, dat het Curacaos bestuurscollege eerst allerlei mooie kunstjes moet uithalen om alsjeblieft van de 6 Arubaanse ministers, gedekt door Isa–Pijpers–Beaujon, 65 procent van de landsoverschotten terug te krijgen, die nota bene door de Curacaoënaars zelf zijn opgebracht!

P. VAN DER HOEVEN.

Open brief aan FLC

Geacht Bestuur,

Met zeer veel aandacht volgen wij uw akties inzake de 60/48 guldenregeling en de salarisgelijkstelling met ARUBA.

Wij hebben deze kwestie vorig jaar ter sprake gebracht bij onze Gezaghebber d.m.v. een door alle leerkrachten ondertekende brief.

De gezaghebber stelde toen, dat hij zich in deze volledig zou richten naar de situatie in Curacao. We zien daarom met belangstelling het resultaat van uw akties tegemoet, omdat ook wij hiervan zullen profiteren.

H. van MAARSCHALKERWAAT
L. RIJNBEEK
(St. Maarten).

De naam ben ik vergeten

Zondagmiddag na vier uur verliet ik mijn woning en begaf mij van uit Brievengat over de Snipweg richting Punda. Even voorbij de rotonde Biesheuvel, om precies te zijn tussen de rotonde en de ingang van Emmastad, werd mijn aandacht getrokken door een bermtoerist, die mij nog al erg geestdriftig toewuifde met zijn hoed in de hand. Hij was bepaaldelijk geen kennis van mij dus reed ik hem voorbij, maar toen ik in de achteruitkijkspiegel keek, zag ik dat de toerist in een auto stapte met een flink uit de kluiten gewassen antenne. Politie, dacht ik en remde af, reed achteruit en trok op mijn beurt de aandacht van de vermeende bermtoerist, die, na in de auto gedoken te zijn, met een platte politiepet te voorschijn kwam. De bermtoerist bleek een surveillerende politieman te zijn.

"Man sta je niet zo aan te stellen", waagde ik te zeggen – ondanks mijn Nieuw Guinea kruiske met gesp ben ik niet zo dapper – want hetgeen ik voor een "hoed" had aangezien bleek een geladen dienstpistool FN 9,65 te zijn. Daarop werd ik uitgenodigd om de vermeende toerist in de politie-auto te vergezellen naar het politiebureau. Aangezien ik niet erg op het gezelschap van toeristen gebrand ben kon ik dit verzoek niet inwilligen en de antipathie voor deze toerist steeg vooral ten top toen hij vroeg hem mijn autosleutels af te staan. Ik probeerde hem te bewegen van deze belachelijke capriolen af te zien toen hij versterking kreeg van twee netjes uitziende jongelieden gestoken in onberispelijke politie uniform. De ene die ouder was in jaren en in rang legde mij rustig uit dat hij de auto "even" ter keuring wilde meenemen en vroeg mijn medewerking. Hij was deskundig op het gebied van "even ter keuring meenemen" van auto's en zijn naam was Ezechiel. Dat mijn auto één jaar oud was, gekocht en gekeurd op 22 januari l.l. liet Ezechiel Siberisch koud.

Ik heb een grote verering voor Bijbelse figuren als Ben Hur, Mozes, Judas enz. maar de beslissing van Ezechiel kon ik niet erg waarderen. Niettemin gaf ik de sleutels af en reed in mijn eigen auto naast deze rustige man, die met zijn komst in mijn auto een bijbelse rust met zich meebracht; airco noch radio deden het meer. Na de formaliteiten ten burele, intimidatie, opsluiting in een getraliede kamer etcetera mocht ik met vrouw en dochter het bureau verlaten met de toezegging om mij maandag bij onderinspekteur Meiboom te vervoegen voor afgifte van auto en rijbewijs. Hier moest ik onwillekeurig aan 30 Mei denken. Mijn vermoeden bleek gegrond te zijn want het leek wel een 30 Mei-dag op het kantoor van Meiboom en ik stuurde in stilte een Mayday naar mijn engelbewaarder.

"EN NU OPGEDONDERD, GA ER UIT OF IK SCHOP JE ER UIT" brulde hij bij herhaling na het volgende: 30 Mei: Nou je hebt hard gereden, hè? Ik: Als u plus minus 50–60 mijl per uur hard vindt. (of iets van dien strekking) 30 Mei: Nou die politieman heeft 160 km per uur gekonstateerd en hij gaat niet knoeien in zijn proces verbaal. Ik: Nou het is wel eens voorgekomen in het verleden dat agenten van politie heel wat geknoeid hebben in processen verbaal, waar of niet? Ik had dat niet moeten zeggen. Dat was te veel van de waarheid en te veel voor Meiboom. Het brullen begon en ik dacht dat ik het in Keulen hoorde donderen. Ik trok in wanorde terug want de aanwezige agenten kwamen schoorvoetend dichterbij om bij het minste en geringste "gevaar" voor de boom van een kerel van Meiboom, politioneel tussen beide te komen. Teleurgesteld door het uitzichtloze kontakt met deze rustieke amateurs en moe van het zoeken naar raakvlakken in dit menselijk verkeer bezocht ik een liberaal raadsman om dit groeiend varkentje vooral taktvol voor mij te wassen. Wij proberen dat via de officier van justitie, die al vier dagen probeert kontakt te krijgen met de inspekteur doch zonder resultaat. Meiboom schijnt het plotseling toch wel drukker te hebben op de hoek van de Schottegatweg dan als scheidsrechter op het voetbalveld van Willemstad.

Het is nu maar afwachten totdat het de politie behaagt de als corpus delicti in beslaggenomen auto van fl. 12.000,00 voor een dagelijkse overtreding als overschrijding van de maximum snelheid, terug te geven. Terwijl je in Nederland, Suriname en de rest van de Antillen wordt staande gehouden bij zo'n overtreding, proces verbaal wordt aangezegd en soms door een manende wijsvinger wordt doorgestuurd wordt je op Curacao met getrokken pistool aangehouden, auto en rijbewijs in beslag genomen en in een cel opgesloten. Het is zelfs voor een leek niet moeilijk de vinger te leggen op de psychologische knak. De spreekwoordelijke sterke benen die de weelde dragen en éénoog, die in het land der blinden koning is of spreekwoorden van gelijke strekking.

Familieleden, gezinsleden en mijn beste vrienden zijn Europese Nederlanders. Ik heb veel prettige- en minderprettige ervaring opgedaan met Nederlanders maar nimmer een enkele onbeschoftheid van hen in Nederland noch in Suriname. Ik ben nog maar pas hier en mijn eerste onprettige ervaring en typische politie onbeschoftheid komt, frappant genoeg, van drie Nederlandse politiemannen. Hoe die politieman zich noemt, die dit balletje aan het rollen heeft gebracht, is mij ontgaan; de naam ben ik vergeten.

E.R. GUDS.

Sociale rechtvaardigheid

Hoewel op 1 april, was het eerste MASA–kwartiertje voor de TV toch geen april-mop. Maar toen Ciro het had over "sociale rechtvaardigheid" zei er eentje: "Het moet een april-mop zijn". Voorbeeld: In het RUKU–nummer van januari 1971 stond het volgende verhaal:

MIND YOUR LOTTERY–TICKET!

De "oudjes" van de Landsloterij lijken wel engelen die een stilzwijgende religieuze strijd voeren tegen de duivel! Achttien jaar is de Landsregering al bezig een pensioen-regeling voor deze bejaarde dames in elkaar te draaien. Ministers waren benaderd, statenleden en nog veel meer en hoeveel mooie beloftes zijn er al niet gemaakt in die afgelopen achttien lange jaren. Deze dames zijn ondertussen ook allemaal achttien jaar ouder geworden. Niet alleen dat. Zij zijn nu ook veel zieker, en gefrustreerd. Om de twee oudste maar te noemen: één is 72 jaar, de andere 64 jaar oud. Men hoeft geen dokter te wezen om deze twee dames, behalve wegens ouderdom, ook af te keuren wegens ziekte. Zelfs zijn er nog meer dames die aanstonds naar huis willen wegens gevorderde leeftijd, e.d.

De moeilijkheid is echter, dat zij geen van allen getrouwd zijn en 35 tot 50 jaar voor eigen kost hebben moeten zorgen. Een pensioen krijgen ze niet, om de doodeenvoudige reden, dat de bestaande bijzondere pensioenregeling alleen van toepassing is op de 75-jarige luie en onproductieve "directeur" die bovendien, wat dienstjaren aangaat, nog niet eens de helft van het aantal van de twee oudste dames elk bereikt heeft en pas in dienst was getreden op een leeftijd die behoorlijk hoger ligt dan de toendertijd bestaande pensioengerechtigde leeftijd voor overheidspersoneel.

Dat deze lieve dames van de oude stempel een soort heilig geduld bewaren en de geëigende middelen voor verzet niet hanteren of doen hanteren, betekent geenszins, dat zij niet ernstig lijden onder de druk van karakterloze en a-sociale elementen, tot zover RUKU.

De directeur van de Landsloterij is inmiddels overleden en op overheidskosten begraven. Hij laat onder meer een pensioen na. Maar de dametjes van het geluksspel zelf zijn nog steeds niet gelukkig. Wanneer mogen zij met pensioen? Dit geval is jarenlang een Landszaak geweest met Ciro en Ronchi aan de top. Een toonaangevend voorbeeld van sociale rechtvaardigheid! Om maar een klein voorbeeld te noemen.

M.D. HERNANDEZ.

Harry Godschalk laat mode uit oude doos herleven

WILLEMSTAD – Een buitengewoon suksesvol onderdeel van de cabaret-revue die vorige week vrijdag door de Curacaose comedie werd opgevoerd, vormde de modeshow verzorgd door Modtique Harry. Door de mannequins Cynthia de Windt en Nelly Schriel werd, met de door Harry Godschalk ontworpen en uitgevoerde modellen, de ontwikkeling in de damesmode getoond in een tijdsbestek van honderd jaar. Ook aan de kapsels was veel aandacht besteedt door Rosemarie Van Hoop die erin was geslaagd de oude haardrachten zeer natuurgetrouw weer te geven.



Uit het tijdperk 1880, een Curacaose japon. Voor dit model werd lichtblauwe taftzijde gebruikt afgewerkt met rose Franse kant.



Uit de periode 1880: Nelly met een blauwgrijze japon van brokaat, afgezet met Spaanse kant.



Begin 1900: de romantische tijd. Cynthia in een gewaad van satijn en kant en ballonmouwen.

Uit 1910; Nelly in een Franse creatie, compleet met parasol en voile.



Groot sukses oogstte Nelly met een Frans mantelpak afgezet met zwart bont, bijpassende mof en breedgerande hoed met struisveren.



Na de eerste wereldoorlog: olijke Cynthia met een turquoise charlestonjurk afgezet met zwarte franje.

Frente kandidate voorziet victorie

Rachel Raven tevreden met huidige positie van de vrouw



WILLEMSTAD. – Rachel Raven en Lucinda da Costa Gomez kunnen erop beroemen de twee enige vrouwen te zijn op Curacao die op een van de lijsten van de komende eilandsraadsverkiezingen staan. In het verleden pl... de Amigoe reeds een gesprek met mevrouw Da Costa Gomez en ditmaal w... een intervieuw gearrangeerd met de Frente-kandidate die nu voor het eerst ... lijst staat. Klein en tenger, met wat nerveuze gebaren en bewegingen blijkt ... het algemeen welwillend te staan tenover de meeste aangestipte problemen. ... Curacao geboren, doorliep ze hier de mulo, maar werd vlak voor het ex... ziek, zodat ze om die reden het diploma nooit haalde. Later leerde ze ... typen en ze werkte een tijdje in hotel Venezuela. Via wijlen Amador Nita ... kennis van haar moeder was werd ze typiste op het kantoor van de Al... Haven Unie aan de Pietermaaiweg, waar ze nu reeds drie jaar werkzaam is.

Wat zijn uw motieven ge... in de politiek te gaan?

Mej. Raven haalt de schou... „nou gewoon, ik had er zin ... ben ik op de lijst beland. Maar ... het helemaal uit vrije wil gedaan".

Hoe staat u tegenover het f... van vrouwen in de politiek ... minder leuke verhalen worden ... gestrooid die hun goede ... aantast?

„Dat is een heel slechte ge... die hier op Curacao bestaat. ... minderwaardig. Ik heb het ook ... keer meegemaakt toen het ... het een en ander over mij ...

Ik heb nooit meegemaakt dat ... met Lucinda Da Costa Gomez ... waarom wel met mij?"

Ook mevrouw Da Costa G... heeft daar last van. Tijdens ... onlangs gehouden politieke ... ring zijn door iemand in ver... haar persoon min of meer ... toespelingen gemaakt.

„Oh?, dat kan wel, ik heb ... van gehoord. Ik ga nooit ... politieke bijeenkomsten van ... partijen. Ik heb thuis heel ... doen".

Hebt u het gevoel dat U als ... in de politiek wordt geaccepteerd ... er met uw standpunt en me... rekening wordt gehouden?

„Jawel".

Toen U besloot in de politiek ... gaan, waarom hebt u de Fr... uitgekozen?

„Omdat de Frente de enige ... is die zonder persoonlijk belang ... streven voor de arbeider op...".

Vindt U dat de positie van ... Antilliaanse vrouw in de toek... misschien in bepaalde opzichten ... veranderd en verbeterd zou moeten ... worden?

Fronsend: „neen, niet bepaald".

Hebt U geen vastomlijnd ... U in dit opzicht zou willen bewerk... ligen als U ooit eens via uw parti... de kans toe krijgt?

„Neen, ik zal wel zien als ... zover is".

Wat is uw houding ten op... van de stemmen die zich ... van de vrouwen, de laatste tijd ... meer opgaan voor meer zelf... heid?

Vragende blik.

Bent U er bv. voor dat een ... zelf beslist of ze een kind wil ... of neen, of dat zij zelf het recht ... uit te maken of ze een baan wil ... of dat ze qua salaris net zo ... gewaardeerd moet worden als ... hetzelfde werk doet als een man?

„O ja, ik ben helemaal ... gelijkheid tussen man en vrouw".

Vindt U dat er in dat opzicht ... iets mankeert aan de opvoeding ... gezinnen waar vaak jongens ... privileges hebben?

„Jongens en meisjes zijn ... Een dochter kan je op zijn ... verrassen met een kind. Maar ... zoon die te veel losgelaten is ... veel meer ellende beleven. Hij ... schande over je heen brengen ... bijvoorbeeld een dief te worden ...

(Men leze verder op pag...

Vaccin reeds 10 jaar oud: bijna ongebruikt

Dokter Martinez: „mazelen kàn gevaarlijk zijn"

WILLEMSTAD. – Op Curacao heerst nu al vanaf november een mazelenepidemie. Volgens de kinderspecialist dokter R. A. Martinez heeft zo'n epidemie zich bij ons in 1969 voor de laatste keer gemanifesteerd. Normaliter doet zich zo'n epidemie zich om de drie jaar voor en hij duurt ongeveer zes maanden. Mazelen is een bijzonder besmettelijke ziekte die bijna ieder kind door moet maken en die wordt gekenmerkt door o.a. flinke koorts, en kleine rode vlekjes op de huid. Gewoonlijk krijgt men de ziekte maar één keer, want door de besmetting worden in het bloed stoffen gevormd die de bezitter ervan immuun maken tegen een nieuwe infectie. Een dergelijke immuniteit duurt dan levenslang.

Gevallen van mazelen komen bij ons meestal voor bij kinderen onder de vijftien jaar, omdat bij een epidemie alle kinderen elkaar aansteken en dus op jeugdige leeftijd de ziekte reeds achter de rug hebben. Onze epidemieën zijn vrij onschadelijk, omdat de ziekte hier goed bekend is. In streken waar de mazelen opnieuw wordt ingevoerd na een lange tijd niet meer te zijn opgetreden kan een dergelijke epidemie echter een ramp zijn; op de Faroër-eilanden barstte in 1846 een mazelen-epidemie los nadat de ziekte er lange tijd niet meer was voorgekomen. Geen mens was dus nog immuun en de epidemie ontaardde daardoor in een ramp.

Besmetting

Iedereen, die een mazelenpatiënt ontmoet en zelf de ziekte nog niet heeft gehad, wordt geïnfecteerd. Het virus verplaatst zich namelijk via de lucht en kan daarom door hoesten, niezen e.d. heel gemakkelijk op een ander worden overgebracht.

De infectie openbaart zich pas na een dag of 10–14 en lang voordat de ziekte is ontdekt kan een ander al worden geënfecteerd. Buiten de keelof neusholte (in de openlucht) gaat het virus snel dood, zodat besmetting via kleding of iets dergelijks niet erg snel zal plaats hebben.

Nadat iemand door de mazelen is besmet merkt men de eerste 10 tot 14 dagen nog niets of nauwelijks iets. In deze zgn. incubatietijd ontwikkelt de ziekte zich, om zich vervolgens te openbaren als een soort verkoudheid. Hoofdpijn, koude rillingen, hoesten en een loopneus vormen de eerste verschijnselen. Ze worden vaak niet als zodanig herkend. Drie of vier dagen later treden de bekende rode vlekjes op. De koorts wordt dan ook erger, maar neemt na enkele dagen weer af als de vlekjes zich over het lichaam hebben verspreid. Daarna verbleken de vlekjes, verdrogen binnen 3 of 4 dagen en vallen met de verdroogde huid af.

Complicaties

Over het algemeen is een mazeleninfectie niet gevaarlijk, maar ook bij deze ziekte zijn complicaties niet uitgesloten. Deze complicaties komen volgens dokter Martinez vrijwel altijd voor bij kindere die te vroeg het bed uitgaan. Hij vindt dan ook dat kinderen die mazelen gehad hebben absoluut in bed moeten blijven tot minstens twee dagen nadat alle koorts weg is en ook de vlekken zo goed als verdwenen zijn.

Als kinderen de mazelen hebben is de eetlust totaal verdwenen, wat overigens niet erg is als ze maar voldoende drinken. „Dit drinken is van het grootste belang", aldus dokter Martinez, „omdat het vocht helpt de koorts te doen dalen en bovendien het slijm dat in de luchtwegen zit te dik zou worden en dus zeer moeilijk verdwijnt als het zieke kind niet voldoende drinkt".

Verder geeft dokter Martinez het advies de kamer donker te houden omdat bij kinderen die mazelen hebben vaak een ontsteking aan het oogslijmvlies optreedt waarbij licht dan pijnlijk is voor de ogen.

De enige medicijnen die bij de ziekte gebruikt kunnen worden zijn aspirines die moeten helpen de koorts te doen dalen en maken dat het kind zich niet zo ziek voelt, en een hoestdrankje om de slijm te helpen verwijderen. Verder goed rusten, is het advies. „Complicaties treden pas op, legt dokter Martinez uit, nadat alle sympthomen van de ziekte reeds zijn verdwenen. Wanneer de koorts dan weer plotseling verdwijnt wijst dit op complicaties en aangezien deze complicaties altijd van ernstige aard zijn is het zaak zo snel mogelijk naar een dokter te gaan met het kind. Enige complicaties zijn o.a. hersenvliesontsteking, bronchitis, longontsteking en middenooronststeking.

Vaccinatie

Het is vooral door deze complicaties die door de mazelen veroorzaakt kunnen worden dat men is gaan zoeken naar een middel om mazelen te voorkomen. Sinds tien jaar is men in Amerika bezig met een vaccin. Na drie jaar laboratoriumonderzoek werden zeven jaar geleden de eerste vrijwilligers met het vaccin ingespoten. Dokter Martinez vertelt dat deze personen nu nog jaarlijks gecontroleerd worden op de stand van hun antilichamen die hen tegen de mazelen moeten beschermen. Waar men meende dat het vaccin voorgoed de ongespotene immuun maakte voor de mazelen blijkt nu dat de antilichamen in de loop der jaren langzaam maar zeker gaan afnemen. De verwachting is dat bij de patienten die zeven jaar geleden met het vaccin zijn ingespoten over vijf à tien jaar de antilichamen op zo'n laag niveau zijn gedaald dat ze geen voldoende bescherming meer bieden. Dit zou dus inhouden dat gevaccineerde personen zich regelmatig zouden moeten laten controleren en dat ze vijftien à 20 jaar na de vaccinatie opnieuw zouden moeten worden ingespoten om immuun te blijven. Het nadeel van op grote schaal inenten van de bevolking tegen mazelen is dat men bij nalatigheid het gevaar loopt dat na verloop van tijd onder volwassenen een epidemie zou kunnen uitbreken wat in tegenstelling tot kinderepidemieën veel serieuzer gevolgen zou kunnen hebben. Dit is dan ook de reden waarom men over het algemeen nog huiverig is om op grote schaal te vaccineren. Dokter Martinez zegt dat hij persoonlijk adviseert zwakke of chronische zieke kinderen te vaccineren, omdat zij gemakkelijker gevaar lopen dan gezonde kinderen. Pasgeboren babies zijn, indien hun moeder zelf reeds de mazelen heeft gehad, de eerste vier à vijf maanden immuun.

Gamma-globuline

Er is nog een tweede mogelijkheid om een kind gedeeltelijk of tijdelijk tegen de mazelen te beschermen. Ook als het kind reeds besmet is kan het nog met gamma-globuline ingespoten worden, als dit maar in de eerste drie dagen van de besmetting gebeurt. Een kleine dosering gammaglobuline heeft het gevolg dat het kind de mazelen wel krijgt, maar in zeer lichte mate en er bijna niet ziek van wordt. Het is dan ook vanzelf voor de hele rest van zijn leven immuun omdat het de ziekte heeft gehad en het lichaam dus de kans heeft gehad zelf antistoffen op te bouwen. Een grotere dosering gamma-globuline maakt dat het kind immuun wordt, maar dan wel alleen voor een bepaalde tijd. Afhankelijk van de grootte van de dosis kan het kind voor een maand of meer immuun worden gemaakt. Dit wordt vaak gedaan bij kinderen die op het moment van een mazelenepidemie ziek zijn of zwak of bij wie het om de een of andere reden niet opportuun is als ze op dat moment de mazelen krijgen. Het is wel van het grootste belang dat het inspuiten met gamma-globuline tijdig gebeurt en wel in de eerste drie dagen van de besmetting, daar anders de inspuiting geen effect meer heeft. Zowel de vaccinatie als de inspuiting met gamma-globuline komen te staan op ongeveer tien gulden voor een prik. Het vaccin zelf is nogal duur en vaak moeilijk te krijgen.

Door dokter Martinez wordt ook benadrukt dat niet alle vlekken mazelen behoeven te betekenen. Er zijn mensen die beweren dat ze twee of drie keer de mazelen hebben gehad wat zeer onwaarschijnlijk is. Er zijn andere ziekten zoals rode hond of roseola die ook vlekken geven of enige virusziekten zoals de denge. Mazelen komt op Curacao, omdat het een besloten gemeenschap betreft alleen in epidemiën voor en niet in afzonderlijke gevallen.

[G]een dolle mina's, maar ook geen doetjes

[G]ehuwde onderwijzeressen op [bar]res voor gelijke rechten

[WI]LLEMSTAD. – „In geval van [...]moeten wij het zaakje wel [...]gen, er wordt dan gesoebat tot [...], en dan worden er termen [...]t als morele verplichting etc.", [...]t in een gestencild schrijven van [...]tie-comité bestaande uit de [...]. van Breugel-Nuboer, I. van [...]burg–v.d. Veen, M. Maldonado–Palm en E. Page–Arrindell, alle vier gehuwde onderwijzeressen die het helemaal niet eens zijn met de positie van de gehuwde vrouw bij het lager onderwijs. „Tachtig procent", zo voeren zij aan, „van het onderwijzend personeel bestaat uit gehuwde vrouwen, zonder ons kunnen de scholen niet draaien.

Toch is onze positie zeer wankel, dat is tot nu toe altijd zo geweest, maar er moet verandering in komen. Als ze ons niet meer nodig hebben, dan worden wij naar willekeur ontslagen soms zelfs zonder een bedankje. Op pensioen behoeven wij niet te rekenen want dat bestaat eenvoudig niet voor gehuwde vrouwen. Het actie-comité is nu van plan handtekeningen te verzamelen van mede-slachtoffers van deze discriminatie, zoals zij het noemen. „Wij zijn heus geen dolle mina's", stellen zij de lezer gerust, „maar evenmin onmondige doetjes".

Waardering

Hun eerste eis is: helijke arbeid, gelijk loon. Verder zouden zij het op prijs stellen wat meer waardering voor hun werk te ontmoeten. Meestal, zo schrijft het comité, wordt er denegerend over gehuwde onderwijzeressen gesproken, als je niet getrouwd bent, ben je goed, als je trouwt schijn je plotseling geen les meer te kunnen geven.

De verdiensten, zo gaat het rondschrift verder, zijn voor ons nu echt niet om naar huis te schrijven, wat je schoon in het handje krijgt is niet zo veel. De hogere kosten als gehuwde vrouw, vooral als er kinderen thuis zijn worden nog wel eens vergeten. Daar heb je hulp in de huishouding, die met kinderen een dagelijkse noodzaak is. Speelschooltjes voor de peuters kosten ook geld. Het vervoer is vaak ook een probleem, vaak moet je er wel een tweede auto bij nemen. Dan doet de belastingklap die het gehuwd zijn met zich meebrengt de deur dicht. De dames zullen niet alleen voor gelijke rechten strijden zij zullen zich tevens met alle macht verzetten tegen het eventueel verdwijnen van de voor de gehuwde dames zo belangrijke vrije zaterdag. Wij hebben vernomen dat het om een tekort van 30 minuten per week gaat, „nou dan werken wij liever zes minuten per dag langer", aldus het actie comité.

Voor eind april hopen zij een behoorlijk aantal handtekeningen binnen te hebben.

[Ho]t pants [in] New York [ve]rboden

[NEW] YORK – Het dragen van hot [...]en gewone shorts is in New [...] verboden. Een verordening uit [...] verbiedt aan personen boven 12 [...]het dragen van zwemkleding, [...] en andere kleding die het [...] niet voldoende bedekt op [...]stand van meer dan 60 meter [...]het strand of van een park. [...]ding wordt gestraft met een [...]oete van tien dollar of een [...]genisstraf van tien dagen.

[...]e New Yorkse gemeenteraads[...] hebben dinsdag een voorstel [...]nd, dit verbod in te trekken. [...] het dragen van zwemkleding [...]iet moeten worden toegelaten, [...] de democratische leden Mat[...] Troy en Monroe Cohen. „Wij [...] legaliseren wat in onze stad [...]voor het oog zeer aantrekkelijk [...]pel is geworden".

Hirohito weer ridder in kouseband

LONDEN. – Keizer Hirohito van Japan, die in oktober een staatsbezoek aan Engeland zal afleggen, zal weer worden opgenomen onder de ereleden van de orde van de kouseband. Dit heeft een woordvoerder van Buckingham-Palace gisteren meegedeeld.

De keizer kreeg de onderscheiding in 1929 tijdens een staatsbezoek van de prins van Wales aan Japan. Na het bombardement op Pearl Harbour in 1941 werd hem de onderscheiding ontnomen.

Het lidmaatschap van de orde, één van de weinig persoonlijke onderscheidingen die de Britse koning kan toewijzen, is voorbehouden aan mensen die grote diensten hebben verleend aan de staat, zowel in oorlog als in vredestijd. Het aantal is nooit meer dan 24.

De keizer zal van 5 tot 8 oktober Engeland bezoeken. Leden van zijn gevolg zullen de Britse onderscheidingstekens mogen dragen die zij voor 1941 hebben gekregen.



BRUNO'S ROOM, vertaald uit het Engels, is een psychologische roman van Iris Murooch. De hoofdpersoon, een stokoude man op zijn sterfbed, die eens studies over spinnen schreef, komt er eigenlijk weinig in voor, maar hij bepaalt toch het geheel en spant een web, waarin de meest vreemdsoortige figuren worden gevangen. Op den duur doen haar boeken echter nogal bedacht aan. Het onwaarschijnlijke weet zij daardoor niet altijd geloofwaardig te maken. Daardoor zit er een element van „kitsch" in. Misschien moet men het niet al te zwaar nemen en als ontspanningslectuur zijn zij zeker boeiend en origineel, al zal de schrijfster zelf wel meer pretenderen.

IQ 185, vertaald uit het Amerikaans door M. de Klerk, met als oorspronkelijke titel „Flowers for Algernon", is een science fiction. Het bevat de opkomst en val van Charlie Gordon, neergeschreven in 17 vorderingsverslagen gedurende een periode van negen manden. Als proefkonijn ondergaat hij een hersenoperatie bij een eksperiment ter verhoging van de IQ. Men slaagt erin dit van 60 op 185 te brengen. Niet in gelijke mate daarmee verandert zijn gevoelsleven, gefrustreerd door een jeugdtrauma, waardoor zijn seksuele leven sterk geremd wordt. Door zijn buitengewone intelligentie komt hij in konflikt met zijn omgeving die hem vijandig behandelt. De vreemde gedragingen van de muis Algernon, gelijktijdig geopereerd, brengen hem tot de hypothese: „De snelheid waarmee kunstmatig geïnduceerde intelligentie afneemt is evenredig aan de mate van toename"' Na het spoedig intredende aftakelingsproces eindigt Charlie weer met dezelfde taal- en schrijffouten in zijn vorderingsverslagen als in het begin. Psychologisch zeer juist getekend, maakt het boek een onvergetelijke indruk.

VREEMDE EEND; van Ndi wé Wale, pseudoniem van H. Kuik, is een semi-wetenschappelijk boek. Een bundel korte schetsen, waarin een arts over zijn driejarig verblijf in Oeganda vertelt. Er komen veel onderwerpen ter sprake maar in alles is zijn interesse in mensen onmiskenbaar en zijn grote grief is dan ook, dat de Europeanen die in Oeganda werken, altijd in hun eigen kringetje ronddraaien en zich zo weinig moeite geven om de Afrikanen beter te leren kennen en zich in hun levensopvatting te verdiepen. De schetsen zijn levendig en amusant geschreven, maar vrij ongelijk van stijl.



WILLEMSTAD. – Voor dames die met meer zelfvertrouwen door het leven willen gaan, worden er sinds vorige week in de Health Club van het Country Inn Hotel karatelessen gegeven. Dit is niet de eerste keer op Curacao dat dames karate kunnen leren. Het is niet zo dat deze karatelessen alleen door dames die eelt op hun handen hebben gevolgd kunnen worden. Het spectaculaire plankjes, en zelfs stenen met de blote hand doormidden slaan wordt achterwege gelaten. Aan dames die erop staan is judo-leraar H. Gougon, derde dan, zwarte band (zie foto), echter wel bereid deze kunstjes te leren. De heer R. de Haseth van de Health Club zegt van karate: In de eerste plaats moet je een goede conditie hebben, anders val je om. Het is een sport die gebaseerd is op zelfverdediging, gebruik makend van de zwakke plekken van het lichaam, zoals de slaap etc. Je krijgt door het beoefenen van karate meer zelfvertrouwen je voelt je veilig. Vervelende mannen en zelfs graag-slaande echtgenoten, zoals de heer De Haseth het uitdrukt, zijn kansloos. Voor de lessen, op woensdagavond van 8 tot 9 hebben zich reeds vier dames opgegeven. Leden van de Health Club wordt een gereduceerd tarief berekend. Foto: Mevrouw M. Maduro, links en mevrouw I. Verbruggen, judoka oranje band, druk bezig met het versterken van hun zelfvertrouwen.

KOOKPUNT

Salada di masbangu cu boonchie di koenoekoe

Goed koken en origineel koken zijn twee verschillende dingen. De meest geapprecieerde kokken en huisvrouwen zijn niet degenen die alleen goed verzorgd eten op tafel brengen, maar die vooral voor afwisseling en verrassingen zorgen. Zij die durven van het gewone af te wijken en zelf nieuwe schotels en combinaties te creëeren. Dan worden het koken en het eten een avontuur. Hier volgt een voorbeeld van een zeker niet alledaags recept van een masbangu-salade. Masbangu's zijn een soort kleine visjes die zeer lekker zijn en dan ook graag gegeten worden, meestal gebakken, maar ook bv. in gjambo-soep. Voor de masbangusalade zij nodig al naar gelang de hoeveelheid mensen die ervan gaan eten:

enige masbanguvissen

een ui	mayonaise naar smaak
een tomaat	ketchup naar smaak
pikallili naar smaak	

Vanzelfsprekend vermeerdert u de hoeveelheid ui, tomaat, pikalili en de andere ingrediënten als u een bijzonder grote portie masbangusalade klaar wil maken.

Begonnen wordt met bakken van de vissen in goed hete olie. Wanneer de vissen gaar zijn laat u ze afkoelen, ontdoet ze dan van alle graten en pluist tenslotte het visvlees uit. In dezelfde olie waarin de vis gebakken werd (gebruik niet teveel olie om de vis in te bakken, anders wordt het gerecht te vet) moet de fijngesnipperde ui en tomaat gebakken worden. Tenslotte wordt deze saus door het visvlees vermengd en op smaak afgemaakt met mayonaise en ketchup. Misschien lijkt het wel raar om mayonaise bij masbangu te eten, maar het is heus erg lekker. Helemaal verrukkelijk wordt het wanneer bij deze salade boonchie di koenoekoe wordt gegeten. Deze boontjes die vooral na een gunstige regenperiode in overvloed op de markt te krijgen zijn, moeten worden gaargekookt in ruim water. Als ze bijna gaar zijn (niet te lang koken, want de boontjes mogen beslist niet papperig worden) voegt u er wat zout bij. Om te weten of de boontjes zacht genoeg zijn moet u er gewoon wat van proeven, nadat ze ongeveer een half uur gekookt hebben. Als de boontjes klaar zijn wordt er wat peper overheen gestrooid en wat azijn doorheen gemengd. Combineer deze boontjes met de masbangusalade.

Recept origineel van mevr. Dudy Rodriguez.



[...]voor pa en ma, voor broer en zus. Een idee voor strandkleding [...]t met Egyptische motieven van de Haagse mode-ontwerper Leon [...]r.

Rachel Raven

(Vervolg van pag. 10)

Wat vindt U van family planning?

„Daar heb ik niets op tegen".

Vindt U deze zaak belangrijk genoeg om ook de overheid zich ermee te laten bemoeien.

„Waarom niet? Als ze hulp nodig hebben...."

Wat is uw standpunt in verband met abortus.

„Waarom niet? Maar alleen als de gezondheid van de vrouw in gevaar komt".

Anders niet?

Zeer beslist: „neen, ik ben tegen abortus".

Vindt U dat Frente zich vooral als „Arbeiderspartij" heeft waargemaakt?

„O ja".

Kunt U misschien een paar voorbeelden noemen?

„Loonsverbetering voor het winkelpersoneel, terugwerkende kracht voor de ambtenaren, nu zijn we ons best aan het doen voor verhoging van het ouderdomspensioen.

Is er al een actieprogramma van de Frente?

„Neen nog niet".

Bent U er dan misschien mee bezig?

„Ja we zijn er inderdaad mee bezig".

Wanneer komt het uit?

„In ieder geval vóór de verkiezingen".

Wat verwacht U van die verkiezingen voor uw partij?

„Een grote victorie".

Heeft U misschien al een idee van de omvang van die victorie?

„Neen, maar in ieder geval groot".

U hebt laatst tijdens een publieke vergadering van de Frente gesproken over de EEG. Kunt U er misschien wat dieper op ingaan?

„Een andere keer graag, ik heb nu nog wat werk voor Papa te doen".

Het hoeft niet zo uitgebreid te worden. In grote trekken wat U ervan denkt en wat voor rol de EEG voor ons zou kunnen spelen?

„Nou ik heb niets tegen de EEG. Per slot van rekening hebben we geen verse kippen en eieren en die kunnen we dan van hen krijgen".

Verder niets?

„Verder niets, alleen kippen en eieren".

Serapio ontrafelt mysterie

SOTO – Na lang zwoegen en experimenteren is de heer Serapio Pinedo uit Lelienberg 174 erin geslaagd op eigen kracht een caha di orgel te maken, inclusief de cylinders, zodat een hartewens van hem in vervulling is gegaan. Het maken van de cylinders van een caha di orgel is, wat de Nederlandse Antillen betreft, min of meer een één-mans-aangelegenheid, omdat tot op heden alleen de Arubaan Rufo Weber dergelijke cylinders maakte.

Serapio's caha di orgel zal op tweede Paasdag tijdens het Simadanfeest van het Centro social Soto te horen en te zien zijn. Zoals elk caha di orgel heeft ook het muziekinstrument van de heer Pinedo een naam, welke in dit geval zeer toepasselijk El Mysterio is. Het caha di orgel is namelijk lange tijd voor de heer Pinedo een mysterie geweest, dat hem echter zodanig prikkelde, dat hij zich ondanks tegenslagen door de problemen worstelde met als happy end het ontrafelen van het caha di orgel-mysterie.

Van beroep timmerman-schrijnwerker heeft de heer Pinedo sedert zijn jeugd gedroomd van het maken van een dergelijk muziekinstrument. Op twaalfjarige leeftijd – hij is nu 48 jaar – voelde hij zich als het ware gebiologeerd door de typische orgelkast. Hij zette er zich toe iets dergelijks te maken, maar er volgde een periode, waarin het caha di orgel niet meer zo in trek was op Curaçao. Evenzo verflauwde enigszins zijn animo om eraan te werken. Wonderlijk genoeg is er echter in de laatste jaren weer een grotere belangstelling gaan ontstaan en daarmee ook bij Serapio Pinedo.

Hij ging op bezoek bij Rufo Weber, maar naar Pinedo's zeggen, voelde deze er niet zoveel voor om het "geheim van de smid' prijs te geven.

Dit belette echter de Lelienberg-bewoner niet om toch door te gaan. Zijn pogen is nu echter bekroond met El Mysterio, een caha di orgel met twee cylinders. Voor zover bekend is hij de enige man op Curaçao, die dergelijke cylinders kan maken. Hij hoopt er dan ook op, dat er belangstelling voor cylinders op Curaçao zal bestaan, zodat hij er meer kan gaan maken. Het vervaardigen van een cylinder is namelijk een langdurige kwestie, welke engelen-geduld vergt, zoals enige jaren geleden bleek bij een interview van de Amigoe met Rufo Weber.

[G]RETNA GREEN [N]IET MEER IN

[LO]NDEN – Gretna Green heeft in [het] afgelopen jaar weinig trouwlus[tigen ge]trokken. Er werden in 1970 [in] het Schotse dorp slechts 85 [huwe]lijken gesloten, nadat in 1969 [het] totaal nog rond 300 was geweest. [De a]chteruitgang is voornamelijk te [wijten] aan de verlaging van de leeftijd [waar]op de Engelsen meerderjarig [worde]n. Ouderlijke toestemming [is] nu voor 18-jarigen niet meer [verei]gd en het verschil van drie jaar [met] de vroegere wetgeving is voor [Gret]na Green een slag.

[...]De Engelse paartjes die in het afgelopen jaar hier zijn getrouwd", zo heeft de ambtenaar van de burgerlijke stand John Gibson in het grensdorpje meegedeeld, „waren haast uitsluitend jonger dan achttien". En de heer Gibson stelde vast: „het ziet er naar uit dat Gretna de overgeleverde romantiek kwijtraakt".

Het dorp in het Schotse laagland aan de weg van Carlisle naar Glasgow heeft toeristen weinig anders te bieden dan sterke verhalen over voortvluchtige minnaars die hier vroeger door een ondernemende zakenman in een smederij „over" het aambeeld in de echt werden verbonden, begunstigd door de Schotse wetgeving en door op verzinsels berustende legende. Er komen thans voornamelijk nog vastelands koppels, voornamelijk uit Duitsland, die bij de huidige Schotse huwelijkswetgeving baat vinden en niet de magnifieke hoofdstad Edinburgh of een oord in de hooglanden kiezen om te trouwen, maar het dorp met de cafetaria's en de twee kleine concurrerende musea en het kantoortje van de heer Gibson waar de jaren van het Engelse gedrang plotseling voorbij zijn.

NKV : Arbeidsvoorziening moet werven

WILLEMSTAD – In het orgaan van het NKV, Ruim Zicht, is naar aanleiding van een NKV-nota gepleit voor het tot stand brengen van verbindingen, door de medewerking van de Nederlandse vakcentrales, tussen de onlangs opgerichte Landelijke welzijnsstichting Antillianen, de stichting Buitenlandse arbeidskrachten te Utrecht, en de Interdepartementale werkgroep Suriname en Antillianen(IWAS). Naar aanleiding van de situatie van de Surinaamse en Antilliaanse werknemers in Nederland heeft het NKV Ruim Zicht een aantal aanbevelingen gedaan om deze toestand te verbeteren.

De aanbevelingen omvatten, behoudens de boven reeds genoemde, de volgende zaken: er moeten concrete voorzieningen komen om de situatie, waarin de nu reeds in Nederland verblijvende rijksgenoten zich bevinden, te verbeteren. Daartoe is een inventarisatie van de problematiek nodig. De selectie en de voorlichting in Suriname en op de Antillen dienen te geschieden door het Directoraat-generaal voor de arbeidsvoorziening(analoog aan de situatie van buitenlandse arbeidskrachten), waarbij het wervende bedrijf slechts een adviserende rol mag spelen. Het Directoraat-generaal voor de arbeidsvoorzieningen moet deze functie vervullen in overleg en samenwerking met het departement van Sociale zaken van het betreffende rijksdeel, de departementen van de gevolmachtigde ministers en de overzeese en Nederlandse vakbeweging.

Verder meent Ruim Zicht dat de selectie moet afgestemd zijn op het reëel werkaanbod. De vaktechnische kennis van de aspirant-migrant dient tevens met dit aanbod in overeenstemming te zijn. Er zal een leeftijdsgrens dienen te worden aangehouden, die migratie menselijker wijs verantwoord maakt. Tevens zal bij de selectie de medische en eventuele psycho-technische keuring op verantwoorde en van het bedrijfsleven onafhankelijke wijze moeten plaatsvinden.

De voorlichting moet realistisch en objectief zijn, meent Ruim Zicht. Deze voorlichting zal dienen te handelen over: loon- en arbeidsvoorwaarden; juridische rechten en verplichtingen voortkomende uit het arbeidscontract, wanneer dit eenmaal is getekend; het arbeidsklimaat; de huisvestingsmogelijkheden; het sociaal-cultureel leef-klimaat; de scholings- en vormingskansen; de repatriërings- en/of blijvende vestigingskansen.

Ten aanzien van de contracten wordt in Ruim Zicht opgemerkt, dat er waterdichte garanties moeten komen, dat contracten vanaf het begin van de contractsperiode ook inderdaad worden toegepast. Hierbij zal er nauwlettend op moeten worden toegezien, dat het contract geen bepalingen bevat, die in feite geen betekenis hebben of in strijd zijn met datgene, wat in Nederland als algemeen aanvaarde rechten of verplichtingen normalerwijs in arbeidscontracten wordt opgenomen.

Volgens het NKV-orgaan moet er samenwerking komen tussen de overheidsinstanties en de maatschappelijke en sociale organisaties in Nederland en die van Overzee, waardoor een verantwoorde voorbereiding, opvang begeleiding en heraanpassing bij repatriëring van de personen in kwestie mogelijk wordt. Deze laatste activiteiten moeten worden gesubsidieerd en ingepast in het geheel van het project Begeleiding buitenlandse arbeidskrachten. Uiteraard moet hierbij inspraak van de betrokken groeperingen mogelijk zijn, aldus Ruim Zicht „naar aanleiding van de NKV-nota over deze problematiek, waarin het NKV, zoals al eerder gepubliceerd, tot de conclusie kwam dat het Statuut op de helling moet, in het belang van de Surinaamse en Antilliaanse werknemers in Nederland.

You were anxious to know.....
Well here we are:

XANDRA PATRIZIA

and

RENATA LUCIA

Born april 8, 1971

Ernst and Milan Oehlers.

GEVONDEN

WILLEMSTAD. – In de periode van 29 maart tot en met 4 april zijn de volgende voorwerpen gevonden: 1 herenpolshorloge v.h.m. „Tenor" met bruine klemband; 1 metalen band; 1 sleutel „Ronis"; 1 zwart linnen damesportmonnee inhoudende een geldsbedrag; 3 sleutels, waaronder 2 van Fiat aan 2 sleutelhangers; 1 Spaanse identiteitskaart t.n.v. Antonio Quintero Gonzalez; 1 heel lot van de Landsloterij, trekking dd. 15 april 1971 en 1 goudkleurige damespolshorloge v.h.m. „Andes" met zwarte band.

Nadere gegevens hieromtrent zijn te verkrijgen op het hoofdbureau van politie, kamer 7.

Bevestiging lidmaten in Greformeerde kerk

WILLEMSTAD. – In de Gereformeerde kerk van Mundo Nobo wordt op eerste Paasdag 's morgens om half tien een bijzondere kerkdienst gehouden, waarin jonge lidmaten bevestigd worden. Aan de dienst verleent een instrumentalist medewerking, terwijl ook zoals gewoonlijk de organist de zang begeleidt. Alle belangstellenden zijn van harte welkom.

"In de afgelopen vier jaren heeft het Centrum Vakontwikkeling aan

1277

personen een vak geleerd". (Uit een persbericht).

PRACHTIG!

Wie voerde in april 1965 de eerste besprekingen in Nederland over de om-, her- en bijscholing?
Wie bestudeerde daarna in Suriname het aldaar toegepaste systeem?
Wie was de dynamische drijfkracht achter de Curacaose vakopleiding voor volwassenen?
Wie reikte op 17 december 1966 het eerste diploma (metselen) uit?

PIET VAN DER HOEVEN



DE MAN MET VISIE

No. 4 van lijst 2 N.V.P.- UNI

(N.V.P. samen met U.R.A. en C.O.P.)

DE GROENE LIJST DE STERKE LIJST